ГАЗЕТА ЧОРТКІВСЬКОГО РАЙОНУ

ГОЛОС НАРОДУ

Співзасновники:
районна рада, районна державна адміністрація і колектив редакції

Виходить з 1939 року

№ 14 (8456), 28 березня 2014 року

Віковий ювілей

Життя Парасковії, котру на крилах принесли лелеки

19 березня, саме у день, який вважається днем прильоту лелек, відзначала сто років від свого народження Парасковія Федорівна Прейснер із с. Базар. Привітати ювілярку зі знаменною датою завітали заступник голови райради Любомир Хруставка, котрий подарував теплу ковдру СП «Біллербек – Україна» перо-пухова фабрика» (за це – окрема подяка керівництву підприємства) та солодощі, сільський голова Ярослав Гузік і керівник місцевого приватного аграрного підприємства Микола Андрусик вручили іменинниці конверти з грошима.

Сто років тому бузьки, вертаючись додому з теплих країв, принесли до однієї з хат у с. Базар подарунок – маленьку дівчинку. Названо її було Парасковія. І хоч народилася дитинка на початку весни, коли все оживало,

звільнялося від зимового полону, а отже, мали батьки сподівання на добру долю, та, як скаже Парасковія на свій сторічний ювілей: «Ніц доброго не пам`ятаю. Всяко було, але більше злого, ніж доброго. Всі роки сама, сирота, з діточками маленькими. Ночами сапала, аби їх прогодувати. Один Бог допоміг все перебути».

(Закінчення на 4-й стор.)

У неділю, 30 березня, о 19-й год., на Площі Героїв Євромайдану м. Чорткова відбудеться панахида, приурочена 40-му дню світлої пам`яті Героїв Небесної сотні.

Штаб національного спротиву Чортківського району

Україна переходить на літній час

Це станеться 30 березня о 3-й год. ночі шляхом переведення стрілок годинника на одну годину вперед. Тож, вкладаючись у ліжко увечері в суботу, не забудьте виконати цю невеличку процедуру. І тільки Крим, не так давно анексований Росією, вперше цього дня звірить свій час не з Україною, а зі «старшим братом», перевівши стрілки годинника аж на дві години.

Хліб-2014

Мокрий марець, теплий май – буде добрий урожай

Із такими словами, приклавши мозолясту долоню до зморшкуватого чола й замружившись вдалечінь, споглядали поле навесні наші предки. Яких лише мудрих умовиводів не доходив упродовж століть дбайливий український селянин-працелюб! Недарма усна народна творчість густо рясніє влучними прислів`ями та приказками, що зродилися в підсумку селянського досвіду. «Хто в марті сіяти не зачинає, той про своє добро забуває», «Кинь ячмінь в болото – вбере тебе в золото», «Посій в пору, будеш мати зерна гору», «Хто рано посіє, рано й пожне», «Ранній пар родить пшеничку, а пізній – метличку», «Сій хліб у годину – будеш їсти кожну днину», «Посієш вчасно, то і вродить рясно», «Весна днем красна, а на хліб тісна».

Читайте на 2-й стор.

Хліб душі

Припадімо до «дзеркала Євангелії»

Так назвав Плащаницю Папа Іван Павло II. Пригадаймо: Плащаниця, тобто полотно, яке послужило для того, щоб огорнути тіло Ісуса, знятого з хреста, і покласти до гробу, представляє історію спасіння людства – її Бог здійснив через хресну смерть та воскресіння свого Сина. Вже сьомий день у катедральному соборі Верховних Апостолів Петра й Павла Бучацької єпархії УГКЦ у Чорткові перебуває копія славнозвісної Туринської плащаниці.

Читайте на 4-й стор.

Розпорядження Президента України

Про звільнення С.Кобіса з посади голови Чортківської районної державної адміністрації Тернопільської області

Відповідно до статті 112 та частини четвертої статті 118 Конституції України:

звільнити **КОБІСА Степана Володимировича** з посади голови Чортківської районної державної адміністрації Тернопільської області згідно з поданою ним заявою.

№ 262/2014-рп *22 березня 2014 року*

Виконуючий обов'язки
Президента України,
Голова Верховної Ради
України **Олександр ТУРЧИНОВ**

У райдержадміністрації

Заступник голови райдержадміністрації І.Стечишин провів нараду за участю заступника керуючого справами – начальника відділу з гуманітарних питань виконавчого апарату районної ради Т.Яблонь, голови районної організації Товариства Червоного Хреста І.Соляник, а також представників медицини. У зв'язку зі складною політичною ситуацією, що склалася в Україні, на нараді обговорювалося питання щодо організації навчання населення навичкам надання першої медичної допомоги та догляду за хворими і пораненими. Також Чортківська районна організація Товариства Червоного Хреста України звернулася з проханням посприяти у поповненні складу недоторканих запасів на виникнення надзвичайних ситуацій.

(За інф. веб-сайту Чортківської РДА)

На прийом до депутата

До уваги жителів району!

Народний депутат України СТОЙКО Іван Михайлович здійснюватиме прийом громадян у вівторок, 1 квітня ц. р.:

з 10-ї год. у м. Чортків;

з 13-ї год. – у с. Колиндяни;

з 15-ї год. – у с. Пробіжна.

Прийоми відбуватимуться у приміщеннях районної та сільських рад.

Конкурс

Кращий державний службовець-2014

Відповідно до постанови Кабінету Міністрів України від 19 вересня 2007 року за № 1152 «Про проведення щорічного Всеукраїнського конкурсу «Кращий державний службовець» (зі змінами), наказу Національного агентства України з питань державної служби від 15 лютого 2012 року за № 29 «Про затвердження методичних рекомендацій щодо проведення щорічного Всеукраїнського конкурсу «Кращий державний службовець» та з метою зростання професіоналізму, відкритості, інституційної спроможності державної служби, підвищення її авторитету, узагальнення досвіду роботи кращих державних службовців районна державна адміністрація оголошує про проведення І туру Всеукраїнського конкурсу «Кращий державний службовець».

Для участі у конкурсі державні службовці подають до оргкомітету: заяву; копію особової картки державного службовця за формою П-2ДС; подання керівника структурного підрозділу щодо участі; біографічну довідку, підписану керівником кадрового підрозділу; інші матеріали (публікації в пресі, листи громадян, колективів із оцінкою діяльності претендента, тощо).

Матеріали для участі в конкурсі подавати у кабінет № 5 Чортківської райдержадміністрації.

Перший заступник голови районної
державної адміністрації **Р.ФІЛЯК**

Розпорядження голови райдержадміністрації

Про черговий призов на строкову військову службу весною 2014 року громадян району 1989-1996 років народження

Відповідно до статей 15, 16, 43 Закону України «Про військовий обов'язок і військову службу», Указу Президента України від 14 жовтня 2013 року за № 562/2013 «Про строки проведення чергових призовів, чергові призови громадян України на строкову військову службу до внутрішніх військ Міністерства внутрішніх справ України та звільнення в запас військовослужбовців у 2014 році», пунктів 57-58 Положення про підготовку і проведення призову громадян України на строкову військову службу та прийняття призовників на військову службу за контрактом, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 21 березня 2002 року за № 352 (зі змінами та доповненнями), розпорядження голови Тернопільської обласної державної адміністрації від 17 лютого 2014 року за № 68-од «Про організацію в області призову громадян України чоловічої статі на строкову військову службу до внутрішніх військ Міністерства внутрішніх справ України у квітні-травні 2014 року», враховуючи рішення виконавчого комітету Чортківської міської ради від 3 березня 2014 року за № 70 «Про організацію призову громадян м. Чорткова на строкову військову службу», з метою своєчасного та якісного проведення призову громадян України чоловічої статі на строкову військову службу:

1. Затвердити Основний склад районної призовної комісії згідно з додатком 1.

2. На випадок хвороби або відсутності з поважних причин будь-кого із призначених членів призовної комісії затвердити Резервний склад районної призовної комісії згідно з додатком 2.

3. Районному військовому комісару Підручному Л.Р.:

1) провести черговий призов громадян Чортківського району чоловічої статі на строкову військову службу до внутрішніх військ Міністерства внутрішніх справ України з 1 квітня по 30 травня 2014 року;

2) скласти графік роботи призовної комісії та затвердити його у голови районної державної адміністрації, встановити безпосередній контроль за його виконанням;

3) забезпечити висвітлення роботи комісії та хід призову через засоби масової інформації району;

4) довести до відома керівників відділу культури, туризму, національностей і релігій райдержадміністрації та відділу освіти райдержадміністрації про те, що вони будуть залучені для виділення автотранспорту, необхідного для перевезення призовників на Тернопільський обласний збірний пункт для проходження контрольних медичних комісій та відправки команд призовників до внутрішніх військ Міністерства внутрішніх справ України (графік проходження медичних комісій та відправки команд призовників буде доведено додатково).

4. Голові районної призовної комісії Стечишину І.С. здійснити заходи по організації медичного огляду призовників та призову громадян України на строкову військову службу з призначенням їх для служби у внутрішніх військах Міністерства внутрішніх справ України.

5. Виконкомам міської, селищної та сільських рад, керівникам підприємств, установ, організацій та господарств району незалежно від форм власності:

1) організувати урочисті проводи призовників «Дні призовника» із залученням представників органів виконавчої влади, молодіжних і ветеранських організацій, військових частин;

2) забезпечити призовників транспортними засобами для доставки їх у райвійськкомат.

6. Керівникам підприємств, установ, організацій, господарств та навчальних закладів району незалежно від форм власності:

1) не направляти призовників без погодження з райвійськкоматом у відрядження за межі району та за кордон в період проведення призову і відправок до внутрішніх військ Міністерства внутрішніх справ України;

2) приділити увагу, належну турботу сім`ям юнаків, які призвані на строкову військову службу.

7. Головному лікарю Чортківської центральної комунальної районної лікарні Чортківському Р.В.:

1) для забезпечення якісного медичного обстеження призовників, роботи районної медичної комісії виділити необхідний інвентар та обладнання, а також медикаменти на районну призовну дільницю згідно зі заявкою райвійськкомату;

2) з 1 квітня по 30 травня 2014 року на період проведення медичного обстеження і призову юнаків на строкову військову службу звільнити членів медичної комісії від виконання своїх обов'язків за основним місцем роботи та направити їх в розпорядження Чортківського райвійськкомату, зберігаючи при цьому середньомісячний заробіток;

3) для проведення стаціонарного лікування та обстеження призовників під час проведення чергового весняного призову виділити в центральній комунальній районній лікарні 10 ліжко-місць;

4) медичний огляд призовників, які підлягають призову на строкову військову службу, розпочати та проводити з 1 квітня по 30 травня 2014 року згідно з графіком райвійськкомату;

5) додаткове медичне обстеження призовників для визначення придатності їх для проходження строкової військової служби, флюорографічне і лабораторне обстеження призовників під час проведення призову проводити на базі районної поліклініки позачергово і безкоштовно;

6) визначити порядок проведення безкоштовних лабораторних та спеціальних досліджень призовників на базі центральної комунальної районної лікарні, а саме: загальний аналіз крові, загальний аналіз сечі, серологічний аналіз крові на: антитіла до вірусу імунодефіциту людини (ВІЛ), антиген до вірусу гепатиту «В» (HBsAg), антитіла до вірусу гепатиту «С» (anti-HCV), реакція мікропреципітації з кардіоліпіновим антигеном (RW), група крові та резус-належність, проводити флюорографічне обстеження органів грудної клітки, профілактичні щеплення у відповідності з календарем профілактичних щеплень;

7) на час роботи медичної комісії старшому лікарю, члену призовної комісії, стежити за станом медичного інвентаря і своєчасною його заміною;

8) для своєчасної підготовки та прибирання кабінетів лікарів-спеціалістів на призовній дільниці з числа робітників центральної комунальної районної лікарні виділити двох технічних працівників;

9) забезпечити контрольно-медичний огляд призовників лікарем-терапевтом під час відправки призовників на Тернопільський обласний збірний пункт згідно з окремим графіком райвійськкомату, який буде переданий головному лікарю центральної комунальної районної лікарні до 1 квітня 2014 року;

10) для проведення вакцинації та щеплень призовникам при відправці на Тернопільський обласний збірний пункт з 1 квітня по 30 травня 2014 року визначити медичну сестру, яка зобов'язана прибувати в райвійськкомат не пізніше 7-ї год. ранку згідно з графіком відправок.

8. Головному лікарю Чортківського обласного комунального шкірно-венерологічного диспансеру Кузь Т.Б.:

1) для якісного проведення медичного огляду з 1 квітня по 30 травня 2014 року виділити медичну сестру шкірно-венерологічного кабінету для роботи в складі медичної комісії;

2) для проведення контрольно-медичного огляду призовників під час відправки їх на Тернопільський обласний збірний пункт з 1 квітня по 30 травня 2014 року виділити лікаря-дерматовенеролога, який зобов'язаний прибувати в райвійськкомат не пізніше 7-ї год. згідно з графіком відправок.

9. Рекомендувати Чортківському районному відділу Управління Міністерства внутрішніх справ України в Тернопільській області, в межах своїх повноважень, вжити заходів реагування щодо забезпечення виконання чинного законодавства з питань призову громадян України та забезпечити на період призову охорону громадського порядку на призовній дільниці згідно із заявкою голови призовної комісії.

10. Командиру військової частини А-1915 підполковнику Вівсяному А.І. на час проведення весняного призову громадян забезпечити чергування у приміщенні військкомату з 9-ї. до 17-ї год. одного військовослужбовця-контрактника.

11. Відділу у справах молоді та спорту райдержадміністрації, районному центру соціальних служб для сім'ї, дітей та молоді під час весняного призову 2014 року проводити соціально-психологічне вивчення призовників. У період проходження ними лабораторно-флюорографічного обстеження провести професійно-психологічний відбір призовників згідно з методичними вказівками райвійськкомату.

12. Термін явки призовників для проходження призовної комісії визначити наказом військового комісара та персональними повістками кожному призовнику.

13. Сектору з питань внутрішньої політики, зв'язків з громадськими організаціями та засобами масової інформації апарату райдержадміністрації спільно з редакцією районної газети «Голос народу» та редакцією районного комунального радіомовлення забезпечити оприлюднення даного розпорядження в місцевих засобах масової інформації та на сайті райдержадміністрації.

14. Чортківському районному військовому комісаріату по завершенню чергового весняного призову інформувати про підсумки проведення призовної кампанії весною 2014 року райдержадміністрацію не пізніше 25 червня 2014 року.

15. Визнати таким, що втратило чинність, розпорядження голови Чортківської районної державної адміністрації від 2 вересня 2013 року за № 293-од «Про черговий призов на строкову військову службу восени 2013 року громадян району 1988–1995 років народження», зареєстроване в Чортківському районному управлінні юстиції 25 вересня 2013 року за № 4/126.

16. Дане розпорядження набирає чинності з дня його офіційного оприлюднення.

17. Контроль за виконанням розпорядження доручити заступнику голови районної державної адміністрації Стечишину І.С.

7 березня 2014 р. *№ 58-од*

Перший заступник
голови районної
державної адміністрації **Р.ФІЛЯК**

Хліб-2014

Мокрий марець, теплий май – буде добрий урожай

Що й казати: нинішній рік таки балує хліборобів. Зима видалась погідна й не пекуча, в міру сніжна, тож і озимі вийшли зі стану зимівлі у вкрай доброму стані – жодну із площ в районі не довелось ні пересівати, ні підсівати. На цьому вже вдруге у нашій бесіді наголошує начальник управління агропромислового розвитку райдержадміністрації Іван Заболотний. І констатує: повністю підживлено озимий клин площею 13371 гектар.

Радує й весна – адже цьогоріч посівна кампанія стартувала більш як на місяць раніше за тогорічну, дружно й заповзятливо. Практично як у тій приказці: «Буває март – за всіх варт». Тож на старті другої декади березня, попередньо піджививши площі, хлібороби району взялися за посів ранніх ярих зернових культур. А на тепер його практично вже й завершено в усіх господарствах району. Ярий клин сягає 5680 гектарів. Засіяно 1610 га ярої пшениці, 3600 ярого ячменю, 350 гороху і 120 гектарів вівса. І вже приступили до сівби цукрових буряків – насіння під майбутні солодкі корені лягло у грунт на площі 330 га. Сіють цукристі у ПАП «Дзвін», ПСП «Ягільниця – В». Буквально цими днями мали приступити до посіву та в ряді інших господарств, і завадили дощі. Однак, за словами головного аграрія району, вони нині направду життєдайні: природа гармонійно регулює посів-зрошення, аби в майбутності земля віддячила працьовитим рукам і скорій мислі тих, хто трудиться на ній, добрим урожаєм.

Вже й садять картоплю – у ПАП «Березина», «Дзвін», СФНВГ «Мрія» (на сьогодні освоєно 560 гектарів). У грунт площею 12 гектарів лягло насіння овочів – то теж у «Березині», котра славиться дорідними врожаями «борщових наборів» (як нині модно висловлюватись) на весь район.

Анна БЛАЖЕНКО
Фото ***Ореста ЛИЖЕЧКИ***

Газета Чортківського району
голос народу
індекс 61366

«Голос народу» – тижнева газета, виходить з 1939 року; реєстраційне свідоцтво ТР № 355 від 31.05.2004 р.; день виходу – п`ятниця, наклад – 2800 примірників. Адреса редакції: м. Чортків, вул. Зелена, 3. Ел. пошта: golnar@ukr.net. Електронна версія «Голосу народу» на веб-сайті районної ради: www.chortkivrr.te.ua, а також: pressua.com. Тел. кореспондентів – 2-15-42, 2-36-85; бухгалтера – 2-16-06. Редактор Любомир ГАБРУСЬКИЙ, тел. (03552) 2-12-43.

Редакція може публікувати матеріали, не поділяючи точки зору автора. Відповідальність за достовірність фактів, цитат, власних імен, географічних назв та інших відомостей несуть автори публікацій. Передрук матеріалів газети без письмової згоди редакції заборонено! Номер набрано і зверстано у комп`ютерному комплексі редакції газети. Віддруковано в друкарні ТзОВ «Буковинський видавничий дім», м. Чернівці, вул. Василя Лесина, 31. Тел. (0372) 54-45-46.

Відповідальна за випуск Тетяна ЛЯКУШ

Віче

У Чорткові на майдані революція була (майже)...

Даруйте за перефразування віршованих рядків П.Тичини, бо, направду, ще такого галасу й сумбурності в ході народного віча, як зауважила наприкінці його громадська активістка Г.Дідюк, не знало жодне зібрання Чортківщини, відколи стоїть Майдан. Суперечки доходили до критичної межі, мало що бракувало до бійки. Та все почергово...

Минулої неділі, 23 березня, у полудень чисельна громада району (деколи було й більше) зібралася на народне віче, щоби обговорити кандидатури на посаду голови Чортківської райдержадміністрації та обрати достойного. Як зазвичай, зібрання розпочалося зі спільної молитви, опісля якої отець Андрій Лемчук закликав присутніх до християнської миролюбності та виваженості в усіх діях. Хвилиною мовчання люди вшанували пам'ять убієнних Героїв. Громадський активіст В.Чепига, який спочатку виступив у ролі ведучого віча, зробив, так би мовити, інформаційний вступ щодо подій сьогодення, зауваживши громаді: «Обираючи владу, довіряйте. Але перепровіряйте кожного претендента на очільництво, бо ми повинні вручити владарювання тим, хто насправді стоїть за справедливість народу». А відтак кермування зібрання перейняли на себе співголова новоспеченої районної громадської організації «Майдан» С.Ласківський і представник секретаріату даного утворення О.Мурава. Було повідомлено, що 16 березня ц. р. створена вищевказана РО, а також на загал озвучено коротку інформацію про проведену роботу її активістами (детальніше про це – в іншій публікації нинішнього номера газети).

Стривайте-но, а як же вже раніш створена РО Всеукраїнського об`єднання «Майдан», члени якої ще в січні отримали посвідчення організації?! Невже це все залишилося поза увагою?! Саме про це висловила думку депутат районної ради М.Горбаль риторичним запитанням: для чого створювати аналогічну організацію та паралельні сектори?!

А далі – оголошено прізвища кандидатів на посаду голови РДА: О.Стадник – депутат обласної ради, В.Шепета – депутат районної ради, О.Барна – громадський активіст. Було кілька пропозицій щодо обрання та виступів претендентів. Опісля громада заслухала виступи кожного із кандидатів почергово. Щоправда, присутні дорікали виступаючим щодо відсутності чіткої конкретики. Деяка їхня інформація супроводжувалася невдоволеними окриками та докорами з боку слухачів.

Зокрема п. Стадник зауважив, що свобода слова – це основа демократії; Майдан повинен об'єднувати, а не роз'єднувати людей; громадська позиція кожного не є підставою для вихваляння і порівняння: хто кращий, а хто гірший. Пан Шепета закликав відійти від конфліктів і в першу чергу вже аж ніяк не вживати і не розглядати посаду голови РДА, як доступ до «корита». Пан Барна закцентував, що усім треба робити певні висновки, щоби помилки минулого не допустити в майбутньому, дорікнувши деяким представникам політичних партій, мовляв, «не роззявляти писка, що мають свого чудового кандидата на посаду очільника району»; чи всі вони несуть відповідальність за те, до чого довели нашу державу. Тому ідея Майдану: зміна не посад, а повна люстрація влади всіх рівнів, яка власне і не дає зараз розвиватися правді.

А відтак почерговувалися запитання як до всіх кандидатів загалом, так і до кожного зокрема. До прикладу: чи знаєте ви, яку відповідальність на себе берете; за якими критеріями обиратимете управлінську команду; чи готовий кожен із вас стати другим серед вас (бо всі хочуть бути першими); як новообраний голова проводитиме люстрацію влади? Запитання сипонулися великою в'язанкою.

А пана міського голову М.Вербіцького, котрий щось намагався повідомити, взагалі гучномовно засвистали (з чого й напросився висновок: на віче була присутня більшість мешканців Чорткова)... Майданом прокотилася інформація (яку привселюдно мовив заступник мера П.Волошин), що серед присутніх є не лише мешканці Чортківщини. Чому? Навіщо? Яке відношення до обрання голови Чортківської (!) РДА мають наші сусіди?.. До речі, не всі бажаючі висловитися на загал мали змогу, так би мовити, добратися до мікрофона. Чи то керманичі зібрання остерігалися, що виступаючі не дотримуватимуться регламенту, чи, може, якась інша на те причина… Направду, вчинився безлад, якась некерованість зібранням. Здавалося, ніхто вже й дослухатися ні до кого не хотів. Прояв демократії?! На вістрі оголеного нерва обговорювалися кандидатури. Думки громади розділилися. Хтось намагався взяти верх, відстоюючи свого кандидата криком, а хтось мовчки відступив від каламбурного галасу. Хіба на цьому фундаментується демократія?! Мегаемоції наростали…

Врешті-решт, ведучий віча закерував: «Голосуємо!». І сталося… «Хай чабан! – усі гукнули, – за отамана буде!» – пригадуєте, як у П.Тичини? Ох, і дров наламали – тріски в усі боки летіли… Та й не усі долучилися до голосування. І все ж, здавалося, дослухаючись лише до найгучніших окриків, С.Ласківський на правах керманича зібрання зголосив: «Що хотіли, те й маєте!», мовляв, більшістю голосів вирішено – наш кандидат О.Барна.

Та хіба у такий спосіб мало би проходити голосування? Хіба галасом вирішуються важливі питання (ми ж не в далекому минулому)? Куди поділася виваженість і поміркованість? А може, саме такий, заздалегідь запланований сценарій, був комусь, як кажуть, на руку?.. Суперечки ще довго не вщухали й по закінченні зібрання, та, хочеться вірити, з Божою поміччю все стане на свої місця.

Тетяна ЛЯКУШ
Фото Оксани СВИСТУН

Позиція

Про створення та перші кроки районної громадської організації «Майдан»

16 березня була створена районна громадська організація «Майдан», яка об'єднала навколо себе небайдужих активістів Майдану, жителів сіл, селища, міста для втілення ідей і завоювань київського Майдану на теренах нашого району: люстрація влади, викорінення корупції, народне формування влади та її контроль.

Згуртування громадян відбулося спонтанно, після того, як ведучим віче 16 березня після виступу дітей було закрито зібрання та проігноровано вимогу громади, ідею Майдану щодо контролю за діяльністю влади, точніше її бездіяльності у мобілізаційній роботі, публічних обговорень кандидатів на посаду голови Чортківської райдержадміністрації, що неодноразово ігнорувалося представниками районного штабу національного спротиву, зокрема 9 березня, про що було повідомлено у газеті «Голос народу». Того ж дня визначено напрямки роботи РГО «Майдан»: військовий сектор, автомайдан, інформаційний сектор, які очолили відповідні спеціалісти на громадських засадах.

Першим здобутком представників Самооборони Чорткова, ВО «Свобода» та Чортківського осередку «Правого сектору» стало недопущення до роботи новопризначеного директора лісгоспу, якого направили для розкрадання лісового майна громади тернопільські «боси», без погодження із місцевим Майданом, громадськістю. З даного приводу вимога одна: негайна зміна старого корумпованого вищестоящого обласного керівництва, аж після чого надати право новому «лісничому генералу» призначати районних лісівників.

На превеликий жаль, штабом національного спротиву та районною координаційною радою політичних партій і громадських організацій було проігноровано вимогу Майдану щодо публічного обговорення та висунення кандидата на посаду голови РДА, що свідчить про їх погодження із кулуарними домовленостями лідерів місцевих політичних сил, згідно з якими по нашому району квота належала представнику «Батьківщини» В.Шепеті. А районні керівники і сільські голови висунули О.Стадника. Даний факт квотування посад політичними лідерами області Деревляним, Побером, Кайдою та висунення кандидатів у вузькому колі керівників без погодження з народом є недопустимим та суперечить ідеям київського Майдану, за які загинули наші герої.

Значно пізніше, 9 березня, активісти столичного Майдану висунули кандидатуру О.Барни. Наявність трьох претендентів на одну посаду логічно вимагала публічного обговорення та вибору кращого з них, що і намагалися провести активісти РГО «Майдан» 23 березня, заздалегідь повідомивши всіх жителів району різними способами та оголошенням на попередньому віче. Присутніми жителями сіл та міста після виступів, запитань і відповідей значну перевагу було надано Олегові Барні, котрого підтримав і наш «Майдан» відповідно до вимог нового керівника: непов'язаний зі старою корумпованою системою, роками їй протистояв, порядний, рішучий, безкомпромісний до посадових злочинів, має досвід роботи на керівній роботі в органах місцевого самоврядування, відповідну освіту, компетентний в бюджетній, земельній, правовій сфері, добре обізнаний із проблемами молоді і спорту, екології, володіє організаторськими здібностями, незалежний від політичних партій.

Про дане рішення громади було повідомлено наступного дня голову облдержадміністрації О.Сиротюка, котрий має підготувати відповідне подання до в. о. Президента України. А тому РГО «Майдан» сподівається, що право та дії голови ОДА О.Сиротюка співпадуть із його обов'язком і рішенням нашої громади та ідей Майдану, за які пролилася кров.

Запрошуємо до співпраці на благо громади району всіх небайдужих жителів Чортківщини. Будемо раді будь-якій вашій допомозі. Пам'ятайте, що наша сила – в єдності.

Слава загиблим Героям! Слава Україні!

Наша мета – не влада. Обов`язок громади – контроль за призначенням та діяльністю місцевої влади. Це – шлях до викорінення корупції та «кругової поруки» у ній.

Сектор по роботі з громадськістю РГО «Майдан»

Написано серцем

Прозрій, народе!

О краю мій, моя ти Україно!
Чому ридаєш, як мале дитя?
Нам Бог дав все, що є на світі,
І в тому найсвятіше –
це життя.

У Богом даній цій країні
Живе і трудиться народ,
Народ, який століттями бідує,
Зневірившись, не жде доброт.

Немає в світі кращої природи,
Ніж наші ріки, гори і ліси,
І землі наші найбагатші –
Такої не знайти краси.

Благословенна наша земле,
Ти родиш хліб, а це – життя,
Усі копалини є в тобі,
Радіймо і дивімся в майбуття.

Тому бідуєш, ненько Україно,
Століттями знаходишся
в ярмі,
Бо убивають, ріжуть
і грабують,
Нескорені сидять в тюрмі.

Не перевелися ще зрадники
народу,
Бо хочуть жити, як пани:
Гуляти, пити, веселитись,
Народ простий закути
в кайдани.

Природа є – на те вона
й природа:
Вона віддячить за добро і зло,
Згадає вам і вашим дітям,
Хоч не хотілось би, згадає,
як було.

Я – українець, цим горджуся,
Нащадок Довбуша і козаків.
Я – українець і клянуся
Іти дорогою батьків.

Чому вже сонце
так не світить
І хмари чорнії висять?
Так пробудися,
ненько Україно!
Напевне, досить
вже мовчать!

І після тьми засвітить світло,
Усе на світі оживе,
Зрадіють і дорослі, й діти,
Струмки наповняться,
водичка потече.

Нам пророкують:
радісне майбутнє
У боротьбі ще треба
здобувати.
Так прозрівай же, наш народе,
Я думаю, доволі вже чекати!

* * *

Любіть нашу Україну,
Любіть, не цурайтесь,
Як не хочете любити –
Від нас забирайтесь.

Сотні років Україна
У ярмі страждала,
Може, досить вже напевно,
Щоб земля палала.

І щоб наші матері
Нам дітей родили,
І, як виростуть на славу,
В наймах не ходили.

І щоб очі материнські
Радістю блищали,
Щоб не було, як було –
Сльози проливали.

Не дає спокійно жити
Той брат, що зі Сходу.
Хоче кримської землі,
Несе їм «свободу».

Але Крим – це Україна,
Це Путіну знати.
І не треба нашу землю
Іти грабувати.

«Що ж вам треба, росіяни?» –
Весь світ ся питає.
Тож спитайте свій народ,
Може, він щось знає.

Та ви його й не питали,
Що і як робити,
Ви прийшли сюди до нас,
Щоб Крим захопити.

Ні, не стане Україна
На коліна знову,
Хоч «тітушки» і бандити
Заключили змову.

Не почнеться різанина,
Народ не позволить.
Так вставай же, Україно!
Фашист нас позорить.

Цілий світ і вся Європа
Разом об`єднались,
Щоби Путін й його банда
Нікуди не пхались!

Євген МАЛАНЯК,
м. Чортків

«Цинковий дарунок»

Ще не змита кров'ця
на Майдані,
а вже змії заповзають в Крим
і на свято чи сестрі, чи мамі
не мімози подарує син,
а доставлять «цинковий
дарунок»
у Москву, а може, в Краснодар...
Гіркі сльози овдовілих юнок
не побачить московинський
«цар».
КаДеБіст, а злодія ховає,
бо в обох пащеки у крові –
ЗЕК вбивав, а «ШЕФ»
давно вбиває,
бо в обох пухлини в голові.
А народ, просотаний
брехнею, –
не народ, а зграя вовчурів.
Для Кремля – це бидло
і пігмеї,
і «гарматне м`ясо» із синів.

Нам не вперше захищати
Волю,
та кому потрібна ця війна?!
Замість того,
щоб орати поле,
йти на фронт
доводиться синам.
Росіяни, трударі й поети,
зупиніть вовка – оскаженів!
А війна, остання на планеті,
у живих залишить лиш щурів...

Богдан КУШНІРИК,
уродженець с. Нагірянка

* * *

Україно, Україно,
Що з тебе зробили?
Танками і снайперами
Тебе обложили.
Шанці копають,
Кораблі затопають,
І в мирних українців
Кулями стріляють.
Наші люди добрі, мирні
І працьовиті, й талановиті,
Вони хліба й сала
Кожному дали.
Тож любіть їх і шануйте,
Братню руку простягайте,
А танки й вертольоти
З України забирайте.
Хай не плачуть матері,
Сліз не проливають,
А своїх синочків
У вишиванки одягають.
Північ, Південь, Схід і Захід –
Це одна країна,
Наша славна й улюблена
Ненька Україна.

Олександра ТОЛУБ`ЯК,
с. Білобожниця
Фото ***Ірини БРУНДИ***

голос народу

№ 14 (8456), 28 березня 2014 року

Хліб душі

Припадімо до «дзеркала Євангелії»

Ця незбагненна за своєю сутністю й водночас простотою дохідливості християнська святиня приподорожувала на чортківську землю вже вдруге.

– Минулоріч ми мали за можливість вперше привезти її зі Львова, – розповідає отець-доктор Мирослав Думич. – За Божим допустом цьогоріч також маємо духовну єдність з архикатедральним собором св. Юрія у Львові, де нам і дозволили упродовж тижня молитися, роздумувати над муками, стражданнями і смертю, а також й воскресінням Господа і Спаса нашого Ісуса Христа.

– А до цього копія Туринської плащаниці побувала в Тернополі, адже так?

– Вона була також і в Бродах, у тамтешньому прокатедральному соборі. Із Бродів святиню привезли до Тернополя, а потому сюди, до нас.

– Це правда, що копія Туринської плащаниці власне є подорожуючою?

– Оригінал Плащаниці на даний час знаходиться у м. Турин, що на півночі Італії в місцевому катедральному соборі, точніше, в каплиці того собору в саркофазі, де за допомогою новітніх технологій, під постійним і надійним комп'ютерним контролем тиску, температури і вологості підтримується її відповідна фізична якість. Адже минуло понад дві тисячі років, оригінал пережив різні катаклізми й не раз переносився, перевозився, переховувався. Плащаниця не завжди знаходилася в Турині, на початках вона перебувала на території Візантійської імперії, а пізніше у Франції, відтак – в Італії. Але для того, щоб різні помісні Церкви, католицькі та православні, мали за можливість поклонятися цій Плащаниці – не як полотнові, а власне мукам і страстям Господа нашого Ісуса Христа, смерті Його і розп`яття, Католицькою Церквою, Ватиканом було вирішено зробити за допомогою сучасних технологій копію Туринської плащаниці. Українській Греко-Католицькій Церкві подаровано дві таких копії. Оця, що ми тут маємо, знаходиться переважно на Святоюрській горі у Львові. Інша копія також перебуває на Львівщині, у славнозвісному Унівському монастирі отців-студитів – вона фактично не подорожує, а служить для поклоніння місцевим монахам і тамтешнім жителям. А ця копія, що тепер перебуває в Чорткові, подорожує по різних катедральних соборах нашої Церкви, по інших великих парафіях і монастирях.

– У соборі постійно тривають Богослужіння і вірні приступають до Плащаниці.

– Так як ми перебуваємо в часі Великого посту – в часі покутному, страсному для християн, то й провадяться Богослужіння страсного характеру. Це вечірні Служби Божі, маємо й розпрацьований літургійною комісією нашої Церкви власне молебень до Туринської плащаниці, який нагадує чин виносу в страсну п`ятницю своєрідної місцевої плащаниці по наших парафіях міст і сіл, нагадує погребення Тіла Господнього. Відмолюємо перед Плащаницею й Хресні дороги, інші страсні великопосні Богослужіння. А також є багато священиків, які сповідають прочан, що приходять до Плащаниці. Тобто відбувається духовне оживлення не тільки парафії, а й єпархії. Щодня поперемінно духовні отці з двох деканатів Бучацької єпархії УГКЦ служать, моляться, разом із ними приїжджають їхні парафіяни, загалом паломники і відбуваються Таїнства Покаяння (Сповіді). Матимемо й нагоду приступити до Тайни Єлеєпомазання, Тайни Соборування – однієї з-поміж семи Святих Тайн, яка найперше уділяється страждаючим на недуги душі й тіла. Ті, хто приступатимуть до цієї Тайни, мають перед тим відбути Тайну Покаяння (Євхаристії).

– Отже, цих днів вклонитися Плащаниці, припасти до неї устами прибувають вірні практично з усіх парафій семи районів області, а також паломники звідусіль?

– Так, і подорожуючі, гості, торік, пригадую, було багато паломників зі Львівщини, які примандрували слідом за копією Плащаниці.

– Прошу отця, а можна вважати її прибуття до нас на Чортківщину за велику Господню Ласку?

– Так, звичайно. Багато людей, які керуються найперше розумом, дають запитання самі собі та священикам, єпископам, богословам: чи це є правдиве полотно, в яке було загорнуте Тіло Ісуса Христа? Плащаницю досліджувало багато науковців, були серед них й атеїсти. Але так сталося, що ті, хто хотіли довести неправдивість полотна, навернулися у своїх дослідженнях. Господь Бог так промовив через ті дослідження, що вони з атеїзму навернулися до християнства – незважаючи, чи то католик, чи православний, чи протестант. Тобто така є сила у цій Плащаниці. Ми маємо копію, тому що оригінал Вселенська Церква не надає для поклоніння, щоб зберегти на подальші століття. А копії є по різних помісних Церквах в Україні, Болгарії, Італії, Франції. Звичайно, це велика Господня Ласка, Божа благодать, що маємо її тут, поміж нас. Найперше маємо приступати з вірою, хоча розум і віра повинні йти разом. Адже Церква ніколи не заперечує розуму. Історичні дослідження, наука завжди благословлялися Церквою. Але віра щодо таких церковних реліквій має перебувати на першому місці. Віра в те, що дві тисячі років назад в це полотно було загорнуто Тіло Мого Господа і Спаса Ісуса Христа. Багато істориків, дослідників, науковців підтверджують, що в ізраїльському народі на той час було полотно такої фізичної якості, що воно направду зберігалося багатьма роками і дійшло до нас. Тобто інші реліквії стародавнього Ізраїлю, стародавньої Палестини збережені до сьогоднішнього дня і власне підтвердили правдивість Туринської плащаниці. Насамкінець звернімося до слів Глави Вселенської Церкви Папи Івана Павла II, який сказав: «Плащаниця мовчить, але ніби закликає науку говорити. Це документ, який справляє враження, ніби він очікував на наш час».

Анна БЛАЖЕНКО
Фото ***Ореста ЛИЖЕЧКИ***

Людина

Виколисаний землею та піснею

Сьогодні герой публікації під нашою новітньою рубрикою – ювілянт із направду золотим полиском. Й не тому, що йому оце ось щойно виповнилося стиглозерних 75. А найперше через те, що будь-яке діло, за котре б не брався у житті, Петро Голінатий неодмінно звик робити на свій власний знак якості. «Gold» – кажуть англійці. А ми мовимо – «золото найвищої проби».

Писати про таких людей, як мій візаві, направду важко. Бо їх життєпис наскрізь просякнутий довгою-предовгою низкою дат і подій, всуціль помережаних найбільш відчутними позначками в історіографії нашої Батьківщини й суспільства. Громадянська біографія таких особистостей, творчість митців такого штибу – міцне й тужаве перевесло, підсумок плодоріддя щедротно засіяної в юності життєвої ниви й дбайливо, крок за кроком, зрощуваної впродовж тривалих літ. Ну де, скажіть, уміститися тому фактажеві, тим назвам та іменам, що так дорідно ряснiють на його життєвому небосхилі?

Рятівна соломинка – суха статистика, за котрою – не жменьки чи пригорщі, а цілі оберемки промовистих трудів. Вчитаймось у послужний список людини із 55-літнім (!) творчим стажем, котра й нині практично не полишає ні сцени, ні громадської кафедри, ні книжки чи то газетної шпальти. Педагог, хоровий диригент. Соліст-вокаліст. Самодіяльний композитор. Лауреат республіканських і всесоюзних фестивалів. Відмінник культосвітньої роботи. Заслужений працівник культури України. Мистецький керівник народних хорів та ансамблів (їх вивів до цього почесного звання аж чотири, на черзі – п`ятий). Автор обробок народних наспівів, власних пісень, музики до театральних вистав (хорові обробки і аранжування нині виконують чоловічі хори «Боян» Дрогобицького університету та «Гармонія» Теребовлянського вищого училища культури). Музичний консультант і член журі при відділі культури, туризму, національностей та релігій РДА. Автор художньо-профільних дописів до двох книг про Героя України, видатного диригента Павла Муравського. Автор громадсько-політичних та мистецько-проблемних статей. Позаштатний кореспондент «Голосу народу». Почесний житель сіл Стара Ягільниця (родинне село) та Базар. Депутат районної ради п`ятого скликання. Найновіше з почесних звань – «Людина року-2013».

Зауважмо: за кожним із цих скупих означень – шлейфоподібна розшифровка низки напрацювань та спонукуючих до подальших дій намірень, прагнень і наступних здобутків. Все, доволі, направду неможливо охопити неохоплюване, хоча так хочеться. Та ні, варто, мабуть, виокремити хоча б мале-сень-кий (!) нюанс, за яким громадиться чергова низка, на цей раз вже імен. Зокрема тих, для кого Петро Миколайович став навчителем на все життя і вторував стежку в майбутність. Адже 37 (!) літ віддав праці в Чортківській музичній школі, викладачем музично-теоретичних предметів, вісім з них – на посаді заступника директора з навчальної роботи. Внаслідок злучених воєдино наполегливих зусиль обрали спеціальність свого вчителя Ольга Микитюк, Ігор Уруський, Ірина Капустинська, Людмила Домбровська, Світлана Волошина. Звуки музики проросли добірним зерням у душі й дали добрі сходи від співпраці із колишніми учнями Борисом Гаєвським, Наталією Хомишин, Тетяною Майнош, Надією Смеречинською. А хто у Чорткові та в краї не знає успішних музикантів-керівників творчих колективів Івана Кікиса та Оксану Горєлову! Адже то – наша гордість і слава.

Прагну вилучити з громаддя схвального та славного многослів`я, так би мовити, осердя його особистості. Те, що гартувало дух і зігрівало душу, розкрилювало неосвоєні світи і стримувало на вітцівщині, здіймало до небес й заземлювало до праотчої пуповини.

Його оберіг – прабатьківське село Стара Ягільниця, де назавжди «прописане» серце громадянина й патріота, митця; рідна земля, що виколисала воєнне й повоєнне дитинство, зігріла сирітство (бо в сім літ зостався без батька). На цій землі, поруч із односельцями, пройшов життєвий гарт: трудився і вантажником, і обліковцем – аж доки не вполював свою жар-птицю, дитячу щемну мрію стати музикантом, а відтак – хоровим диригентом.

Його щастя – вірність вимріяній і здобутій улюбленій справі, котра не примарно, а до найтоншого, найчутливішого, щоденного та щогодинного усвідомлення стає сутністю буття. Та, в якій розчиняєшся до мікронних часточок і без неї тебе вже нізащо не зібрати вповні.

Його любов – то праця: всепоглинаюча, до самозабуття. Важка, нехай і надміру – тоді впиваєшся смаком перемоги.

Його прихисток – домашнє вогнище, яке вже 47 (!) літ поспіль зігріває напрочуд життєдайним теплом берегиня, турботлива дружина й матір сімейства Зеновія Йосипівна, надійний «тил», спокійна й затишна гавань від життєвих завірюх та буревіїв, теж фахівець-музикант і спільниця у творчих трудах.

Його крила, місток у будучність для нестаріючої душі – донька Оксана та син Андрій, двоє онуків – продовження родоводу.

Є певна символіка в тім, що наш ювілянт і великий друг районки, один з найактивніших її позаштатних авторів, прийшов у світ навесні, в березні, коли у зволожену благодатну землю засівається добірне зерно. Доля призначила йому бути сівачем, що Петро Миколайович і не втомлюється відчайдушно чинити донині, день у день. І врівень з нами, газетярами, ронить в людські душі палке та пристрасне слово.

Тож із роси й води вам, Маестро, на многії і благії літа! Щедрих засівів та рясних ужинків на довгу-довгу низку літ! Нехай пробудженням сонцесяйного ранку розкрилюється ваша чиста й світла душа до лункої мелодики нового дня для України та народу вкраїнського!

Анна БЛАЖЕНКО
Фото ***Ореста ЛИЖЕЧКИ***

Віковий ювілей

Життя Параскові, котру на крилах принесли лелеки

(Закінчення. Поч. на 1-й стор.)

Так, дав Господь Параскові хай нелегкого, не в достатку, зате довгого віку – 19 березня справляли сотий день народження. Святкували дружньою, великою, галасливою сім`єю. У двох доньок Степанії та Марії теж по двоє дітей, а у тих – також доньки й сини, навіть внуки вже є, бабі Параскові – праправнуки. З найменшенькою праправнучкою Вікою й сфотографована ювілярка (див. знімок). Усіх разом того святкового для родини березневого дня зібралося немало-небагато шестеро праправнуків, семеро правнуків, четверо внуків, обидві доньки… – повна хата нащадків Параскові та Івана Прейснерів.

«Моя мама натерпілися змалечку, – розказує молодша донька Параскові Федорівни. – У сім років залишилися сиротою, тато оженився вдруге, у тій сім`ї вже були троякі діти. То мама трохи пожили разом із ними й їх відправили на службу в Полівці. Звідти й віддалися, ще й шістнадцяти років не маючи від роду. Жили з чоловіком у старенькій хатині, де була лиш одна кімната й сіни. Десять років разом прожили. Народилася старша сестра в 1932-му, а в 1940-му – я.

Коли прийшли німці, тата забрали на роботу в Німеччину, а ми залишилися тут із мамою. Мені було півтора року, а Степанії вісім. Хатина старенька, серед зими вікна замерзали через мороз, обвалилася стеля, кукурудзянкою вкривали. Помогти нема кому, самі-самісінькі. Отак і жили».

Як зауважить заступник голови районної ради Любомир Хруставка, більшість із довгожителів, які проживали чи проживають в районі, спіткала важка доля. А надалі Любомир Михайлович побажав, щоб у цій хаті все було лише добре, був мир, спокій, аби завше було так людей багато, а тому – весело.

Те, що все буде добре у цій сім`ї, запевнив і пан Микола Андрусик, бо як же інакше, тут усі роботящі, будь-якої праці не цураються, живуть дружньо. «От тільки б мир був на нашій землі, – плаче старенька винуватиця торжества, – бо ви не знаєте, яка то біда – війна, а я її пережила, на своїх плечах відчула».

Оксана СВИСТУН,
фото автора

Дата

1944-й рік: визволення чи окупація?

(Продовження. Поч. у № 13 від 21.03.2014 р.)

14 лютого 1944 р. з'явилося перше звернення Президії Верховної Ради і РНК УРСР «До учасників так званих «УПА» і «УНРА», затверджене постановою політбюро ЦК КП(б)У, де учасників повстанських груп закликали добровільно перейти на бік радянської влади, обіцяючи їм «цілковите прощення їхньої тяжкої помилки, минулих провин перед батьківщиною». Пропонуючи «виходити з лісу», повертатися до рідних осель, повстанцям нагадували, що їх удома чекають рідні – матері, дружини, діти й батьки. Згадки про рідню були зовсім не випадковими, оскільки комуністична партія була готова продовжити те, чого не довершила в першій половині 1941 р., коли депортовували у віддалені місцевості тисячі членів родин учасників ОУН. «Нормалізація» життя в Західній Україні здійснювалася за допомогою тиску на населення не лише пропаганди, а й силою багнетів. Заходи супроводжувалися великою кількістю безчинств і зловживань в атмосфері повної безкарності, прикриваючись боротьбою з бандитизмом. Серед жертв цього свавілля були здебільшого жінки та діти, над якими чинили наругу, посилаючись на їх приналежність до сімей повстанців.

За перший неповний рік після «визволення» території Західної України радянська влада продемонструвала тамтешній людності переваги соціалістичного господарства. Замість 5 тисяч за планом, установленим союзним керівництвом, у віддалені місцевості СРСР відправили 12 762 осіб, винних лише в тому, що мали рідню, яка не влаштовувала режим.

Прихід Червоної армії за Збруч нічого доброго не віщував. До тих українців, котрі проживали за Збручем, підхід був іншим: перш, ніж послати їх під німецькі кулі, вони мали пройти спеціальну перевірку щодо лояльності до більшовицької влади. Як засвідчує наказ військам 60-ї армії, що був виданий її командувачем І.Черняховським на виконання шифрограми військової ради 1-го Українського фронту від 10 березня 1944 р., усіх призваних на території західної України необхідно було насамперед пропустити через спеціальний фільтраційний табір на межі Кам`янець-Подільської й Тернопільської областей. Неблагонадійних одразу ж під конвоєм відправляли у східні регіони.

Йосиф Шостак зі села Палашівка у книзі «Голгофа Подільського села» також описує свій призов у Червону армію, поневіряння у фільтраційних таборах на півночі Казахстану.

Марія Штепа, учасниця національно-визвольної боротьби, зв'язкова СБ УПА, пройшла чортківські підвали-катівні та заслання в Сибір. Сьогодні вона проживає в «Карітасі», у підвальних приміщеннях якого була одна з таких катівень. На прикладі лише одного села Чортківщини ми бачимо жахливі картини «визволення» 1944-го і дальших років. Одне речення з її книги: «Терновий вінок Ромашівки» характеризує настрої і очікування людей: «Коли люди у шапках з червоними зірками приходять у дім, біда неминуча…».

У своїх книгах пані Марія подає свідчення знайомих і близьких їй людей.

«Отець Мирослав Плецан. Стійкий патріот рідної землі, непохитний у греко-католицькій вірі, співчутливий людському горю, він заслуговував на любов і повагу парафіян. Народився в Чорткові, батько – українець, мати походила з польської родини, римо-католичка... В 1944 р., після відходу фронту на захід, о. Мирослав перебрався в с. Ромашівку, поселився в сільській хаті з двох кімнат. В одній жили дві жінки і хлопець, котрий ще не підлягав мобілізації і примусово був завербований до «істребітєльного батальйону», отримав карабін, який зберігав вдома. Коли викликали в район, то зрозуміло було, що готувалась облава на повстанців, які не раз квартирували під прикриттям стрибка Симаня Довбеньки. Отець виявився поміж двох вогнів. Інший, зайшлий стрибок, завжди погрожував отцю, прикладав цівку карабіна до грудей, промовляючи: «Ось так пошукаю, де твоє серце, іншим разом випущу твої кишки і викину собакам за те, що ти зі своїм Богом проти радянської влади». В той час, за більшовицької окупації, життя священика було дуже важким». (Штепа Марія. Пам'ять кличе. – Чортків, 2008. – 124 с.).

«Наприкінці 1944 р. майже не було дня, щоб у Білобожницькому районі не виникали збройні сутички повстанців з окупантами. Енкаведисти своїх людей жаліли, то під кулі посилали більше стрибків. Багато з них вірою і правдою служили новим господарям. Восени 1944 р. у селі Звиняч спалили хату Миколи Зінюка, а жінку Настю – вбили. Пустили з вогнем будівлі Костя Попеля, Федора Рожка і Крисака». (Штепа М. Хтось розсипав червоні коралі. – Чортків, 2000. – 160 с.).

«13 квітня 1944 р. до села (Капустинці) увійшло російське військо. Першої ночі вісім п'яних офіцерів щось шукали по хатах. У старшого брата (у церкві) Павла Яцьківа знайшли список чоловіків церковного братства. Кричали, що це партизани. За це йому завдали 28 ран багнетом. Так без суду і слідства, а головне без причини «визволителі» розправлялися з людьми, які були їм не довподоби… Усі сили репресивного режиму кинули на патріотів України» – слова з книги учасниці бандерівського підпілля з Чортківщини Павліни Беноні «Така наша гірка правда».

З інформаційного звіту підпільника ОУН Федора, 23 березня 1944 р.

«Адміністративна влада виїхала з Чорткова ще 10 березня. Безперервно їдуть валки авт., навантажені всяким добром. В останніх днях (перед 23.III) переїжджають такни. Транспорти спрямовані на Бучач, менше – на Заліщики. Туди прямують мадяри. Заняли залізничний тор Біла Чортківська – Заліщики і стережуть кожної станції та моста (в Базарі їх є близько 300). До німців мадяри налаштовані вороже. Кажуть, що німці розброювали їх коло Станіславова, тому вони зайняли лінію Чортків - Заліщики, щоб їм не перешкоджали у відступі». (Сергійчук В. Український здвиг. Поділля. – К.: УВС, 2005. – 840 с.).

Очевидець Богдан Шарун розповідає, що перші червоноармійці з'явилися на околиці Чорткова ще 20 березня, у північній частині міста, зі сторони Горішньої Вигнанки. Про те ж село Богдан Пустельник розказує, що при відступі відстав від своїх частин молодий німець. Коли прийшли радянські танки, він вийшов і підніс руки – його одразу розстріляли. Люди забрали тіло і таємно поховали, бабки аж плакали за тим хлопчиною. Пан Богдан також розповів, що в районі залізничного вокзалу було взято в полон групу німецьких офіцерів. На південному напрямку, неподалік Товстого, на пагорбі Вермахт стримував наступ ЧА. Коли основні частини відійшли, три німецькі мотоциклісти-кулеметники розмістились у трикутнику перехресного вогню. Радянське керівництво використало апробований метод прямої атаки, в результаті чого загинуло декілька сотень солдат, здебільшого новобранців, поки знищили одного кулеметника, а двоє – втекли, наздоганяючи німецьку частину.

Офіційна версія радянських часів повідомляє, що бій за Чортків розпочався в ніч на 23 березня. 1-а танкова армія під командуванням М.Ю.Катукова 23 березня на світанку і гвардійська танкова бригада під командуванням полковника В.М.Горєлова увійшла в Чортків. Відзначилася 1-а Гвардійська танкова бригада, їй було присвоєне назва Чортківської.

Директор краєзнавчого музею Яромир Чорпіта вказує, що наступу не витримали залишки 503-го батальйону Вермахту та зведені групи піхоти, відступаючи з боями. Блискуче виконав завдання по захопленню переправи мосту підрозділ капітана В.О.Бочковського. Особисто відзначився командир танка Олександр Дехтярьов, який скинув у річку палаючу цистерну, залишену німцями для перешкоди руху радянського наступу. Історія міст і сіл Тернопільщини вказує про смертельне поранення О.Дехтярьова. Проте дехто з краєзнавців піддає сумніву практичну можливість скинення цистерни у річку, з огляду на структуру мосту – його захисні бокові конструкції.

Я.Чорпіта подає дані, що під час відвоювання нашого району загинуло 1700 червоноармійців.

Одне з найбільших сіл району – Ягільниця, було відвойовано 24 березня – танкісти 69-го гвардійського полку 21-ї гвардійської Червонопрапорної механізованої бригади обхідним маневром зайняли село. Проте німецькі частини зробили успішний контрудар і відбили село. Удруге й остаточно Ягільниця була взята Червоною армією 10 квітня. Бійці 363-ї стрілецької дивізії 1-го Українського фронту переважаючими силами змусили Вермахт до відступу. Загалом в боях загинуло 76 червоноармійців, серед них грузин майор В.К.Гургенідзе. Мужність у боях за село проявив командир танка Т-34 старший лейтенант О.Я.Бутурлов. Його екіпаж знищив декілька німецьких танків, але загинув у палаючій машині.

У Робітничо-селянську Червону армію (згідно з назвою 1944 р.) було мобілізовано близько 600 жителів Чорткова, з них 135 загинуло на фронтах. Це офіційні дані радянської статистики, але загиблих було значно більше.

(Далі буде)

Ярослав ДЗІСЯК,
історик, ВО «Свобода»

* * *

Запропонована вище тематика була предметом розмови за «круглим столом» на тему «Визволення чи окупація 1944 року. Історія та сьогодення», організованим істориком Ярославом Дзісяком за підтримки районної організації ВО «Свобода» 23 березня у малому залі засідань районної ради. У зустрічі взяли участь місцеві краєзнавці, просвітяни, політичні та громадські діячі. Однак чомусь не було помічено серед присутніх вчителів історії, безпосередніх учасників тих подій, яких також запрошували на це зібрання. Свідчення останніх насамперед цінні тим, що вони були очевидцями повернення радянської влади у березні 1944-го.

Після наведених документальних фактів зі спогадів сучасників, історичних джерел ведучими заходу – Ярославом Дзісяком і Наталією Ціхоцькою, доповнених наочністю, учасники «круглого столу» всі як один зійшлися на думці, що 70 років тому, 23 березня 1944 р., внаслідок наступу радянської армії відбулося не визволення нашого міста від німецько-фашистських загарбників, а зміна окупанта: одного на іншого, можливо, ще більш жорстокого по відношенню до українців й українства. Також було запропоновано порушити клопотання перед районною радою про відзначення дня скорботи за загиблими на фронтах Другої світової війни не 9 травня, як це було підкинути радянською пропагандою, а 8 травня, коли цю дату вшановує увесь світ.

Духовні проводирі

За сівачем Божого слова

Він вважав, що влучніше за кулю б`є слово – не «незле тихе», а Боже. Бо воно «не рівне сотні кулеметів чи гармат. Від кулі тікаєш, ховаєшся, а до слова Божого навертаєшся. Така «зброя» одних «лікує», інших «пригнічує і убиває».

Ці слова належать нашому землякові Віталію Байраку, ієромонаху ЧСВВ (1907 – 1946). Його день уродин – 24 лютого. Але наша громада відправила Службу Божу в праотчому храмі бл. пам`яті духовного проводиря у березні. Відправив її наш отець-парох Василь Квік. Панахида злучила пам`ять про о. Байрака, чиє погруддя стоїть на подвір`ї нашої церкви Воздвиження Чесного Хреста, та героїв Небесної сотні.

Сівач Божого слова о. Віталій Байрак був мучеником за християнську віру, бо й завершив своє земне життя у в`язниці УНКДБ. Новітні герої України зложили свої голови на Майдані, виборюючи українську Україну, і нині ще помирають від ран. Їх до спілки ми й пом`янули молитвою. А наші хористи – Марія Антохів, Євгенія Чудик, Марія Матвієшин, Ганна Стасів, Марія Процьків, супроводжуючи відправу, як і сказано в Писанні, у співі молилися двічі.

Галина ШЛАПАК,
завідувачка сільського клубу с. Швайківці

У співпраці духовній

У дні Великого посту для очищення людського тіла й душі так важливо перебувати в єдності з Богом.

Саме над цим поставленим завданням наполегливо працюють настоятель храму Успіння Пресвятої Богородиці, отець Микола Ференц і вчитель початкових класів та основ християнської етики О.Багрій.

Співпраця духовного наставника і педагога під час проведення уроків допомагає дітям глибше збагнути велич і красу Божого слова, розпізнати добро і зло, доброту і любов, смирення і жертовність.

Тож нехай проростає сторицею Господнє слово у серцях і душах нашої дітвори.

Оксана ГБУР,
мати учениці 4-го класу

№ 14 (8456), 28 березня 2014 року

голос народу

Віхи минулого

Як творилася Російська імперія

Чотири століття тому, коли європейські королі відправляли до далеких берегів свої флотилії на пошуки скарбів і захоплення колоній, мало що вказувало на те, що одного дня навколо невеличкого міста серед лісів між Швецією і Чорним морем виникне найбільша серед усіх імперій держава. Європейськими рівнинами на південь від тайги зі сходу на захід прокочувалися хвилі кочовиків: скіфи, сармати, готи, гуни та інші, що приходили, воювали, осідали, а потім зливалися з місцевим населенням або змушені були відступати. З часом унаслідок таких євроазійських змішувань на території теперішньої України південніше Росії та північніше Чорного моря виникла нова домінуюча культура – східних слов`ян.

Східні слов'яни проживали і розширювали свої володіння на родючих землях. Їхньою столицею на півдні був Київ, а на півночі – Новгород, що на озері Ільмень. Обидва міста були центрами Русі та головними ланками на шляху між германомовними ганзейськими портами Балтійського моря і торговельними центрами Середземномор'я. В XI – XII ст. південні і північні русичі об`єдналися у велику і порівняно багату державу серед лісів і степів.

Багатство привертало увагу, а далеко на сході, на північ від Китаю, зростала монголо-татарська імперія на чолі з Чингіз-ханом. У XIII ст. монголо-татарські орди повернули свої полчища на Русь. Держава слов'ян впала. До середини століття русичі ховались по лісах, де не могли пройти монголо-татарські вершники, на відміну від відкритих рівнин України. Тут вони перегрупувалися, утворивши кілька держав. Усе ще відчуваючи загрозу татар, князі сплачували їм данину в обмін на мир.

Однією з держав, що утворилася, була Московія, яка притаїлася в лісах над Москвою-рікою. Вона знаходилася далеко і їй легко було захиститися. Москва налагодила торговельні та політичні зв'язки з Новгородом, і навколо неї почав розширюватися ореол слов'янського заселення (на землях угро-фінських племен). Монголо-татар тривожив її зростаючий вплив, і наприкінці XIV ст. вони вирушили на Москву. Напад було відбито, а сама Москва отримала статус непереможного центру східного слов'янства. Незабаром правитель країни, якого тепер називали великим князем, завоював Новгород, заклавши підгрунтя для подальшого зростання державності.

І знову на хід подій вплинули сприятливі географічні умови. Москва розташувалася в центрі, їй легко було оборонятися, а також підтримувати зв'язки з іншими слов'янськими племенами, зокрема з Новгородом. Північні та західні прикордоння взагалі не знали небезпеки ворожого нападу.

Після відходу кочових орд і взяття Казані Москва дістала змогу розширити свої володіння за рахунок Волги та прилеглих районів, де панував іслам – домінуюча релігія татар. За часів Івана Грозного (1547-1584) князівство Московське перетворилось на потужну військову силу та імперську державу. Її правителі називали себе царями і стверджували, що

вони походять від візантійських імператорів.

Розширенню Росії у східному напрямку дуже посприяла відносно невелика напівкочова спільнота, відома як козаки. На відміну від українських запорожців, вони ще з XVI ст. полювали на східному прикордонні, головно на хутрових тварин. До середини XVII ст. ці першопрохідці дісталися берегів Тихого океану, на шляху воюючи з татарами. Для закріплення територій вони закладали остроги – стратегічні фортифікаційні споруди вздовж річок. Розширення на схід припинилося у 1812 р., а перед тим росіяни вже перепливли Берингову протоку й дісталися Аляски, де просунулися на південь західним узбережжям Північної Америки аж до півночі теперішньої Каліфорнії.

У 1748 р. російські мисливці на морських видр, хутро яких високо цінилося, заклали перше поселення на Алясці на острові Кодіак. Як відомо, Росія продала Америці Аляску за 7,2 млн. доларів.

Цар Петро I об'єднав усі здобутки Росії на той час та сподівався зробити її на кшталт європейських країн. Неподалік від Фінляндії, яка тоді перебувала під Швецією, він збудував передову столицю – Санкт-Петербург, укріпив її як міцну фортецю, а також зробив головним портом Росії. Водночас царська армія продовжувала завойовувати інші народи й території: 1721 р. було приєднано Естонію. Але найвідчутніше розширення держави відбулося за рахунок територій на південь від Томська.

З 1760-го по 1796 р. правила Катерина II і саме тоді Російська імперія дійшла до Чорного моря й зросла за рахунок Оттоманської Туреччини. Під Росію потрапив Кримський півострів, портове місто Одеса, а також усе північне узбережжя Чорного моря. На цей період припадає справді доленосний крок росіян: вони вторглися на гірський Кавказ. Були захоплені міста Тбілісі (сучасна Грузія), Баку (Азербайджан), Єреван (Вірменія). Росія намагалася прокласти вихід до Індійського океану, але тут на перешкоді стала Британія. Катерина II зробила Росію колоніальною імперією.

Експансія Росії на цьому не завершилася. Розширивши свої кордони на півдні, імперія взялася за Польщу – свого давнього ворога на заході. Більшість території теперішньої Польщі потрапила під владу Росії, у тому числі столиця Варшава. На північному заході у 1809 р. Росія відвоювала у шведів Фінляндію.

Упродовж майже всього XIX ст. в центрі уваги Росії була Центральна Азія – регіон між Каспійським морем і західним Китаєм. Тут влада Москви поширилася, зокрема, на міста Ташкент і Самарканд. Росіяни зазнавали нападів кочівників, тому прагнули розширити свої володіння у Центральній Азії, аж до високих гір на півдні.

1900 р. Росія окупувала Маньчжурію, що становило загрозу інтересам Японії. У результаті розгорілася російсько-японська війна 1904-1905 рр., у якій росіяни були розгромлені. Японія навіть захопила південний Сахалін.

Після закінчення Другої світової війни Росія зайняла місто Кенігсберг (нині Калінінград) – великий морський порт. Нові окупанти замінили виселених німців росіянами. Сьогодні там населення становить близько мільйона осіб, 90 відсотків з яких росіяни.

22 січня 1919 р., в день першої річниці проголошення УНР, було здійснено акт величезної історичної ваги – злуку УНР і ЗУНР. Таким чином, вперше в історії майже на всьому етнічному просторі України (за винятком невеликих територій північного Підляшшя, південної Одещини, Донщини та Кубані) була утворена Українська соборна держава зі столицею в Києві. Однак вона одразу опинилася у кільці війни: більшовицької агресії з північного сходу, білоросійської денікінської – з південного сходу, Антанти – з півдня, румунів – з південного заходу та поляків із заходу. Під цими ударами молода Українська держава впала, а східний (російський) та західний (польський) агресори зійшлися у двобої на українських землях.

У наші дні на території Придністровської Молдавської Республіки є російська присутність. Там розташована 14-а армія військ РФ. Стверджується, що їхнім основним завданням є охорона військових арсеналів, що залишились від радянської армії в селищі Колбасна у 2000 році. На міжнародному саміті в Стамбулі Росія зобов'язалась вивести це угруповання до кінця 2004 р., але свого зобов'язання не виконала досі.

Зараз історія продовжується. Росія напала на Україну і завоювала Крим. Вона зазіхає ще на південні і східні області України.

Україна в небезпеці!

Джерело: Географія. Світи, регіони, концепти. Київ. Либідь. 2004 р.

Юхим МАКОТЕРСЬКИЙ

Шевченкіана

Україна і Шевченко в нашому тривожному сьогоденні

Є імена, що увібрали в себе живу душу народу, стали частиною його життя. Серед них сяє чисте ім`я Тараса Шевченка, оповите любов`ю людства. Він став Людиною, без якої не мислиться Україна, яку палко любив, за неї страждав, боровся. Його слово буде з нами на віки, бо у ньому є ми, наше минуле, сучасне і майбутнє.

Чи кожен добре знає з нас,
Як жив, творив, страждав Тарас?
На жаль, не все відомо нам
Про того хлопчину-сиротину,
Що з-під низької стріхи
Пташиною увись знявся
І самотужки Соколом став,
Щоб нам волю подарував.
Саме Він розбивав кайдани
І змагався з ворогами всемогучими словами.
Другого такого серед нас немає,
Що від краю до краю світ про нього знає.
Ювілейні два століття Тарасу минає,
Його увесь світ любить і прославляє.

Життя Т.Шевченка багато важить для нас, українців. Уже для багатьох поколінь він означає так багато, що сама собою створюється ілюзія, ніби ми все про нього знаємо, все в ньому розуміємо і він завжди з нами, в нас. Та це лише ілюзія, бо Тарас Шевченко як явище велике й вічне – невичерпний і нескінченний.

Волею історії він ототожнений з Україною і разом з її буттям продовжується нею, вбираючи в себе нові дні, новий досвід народу, відзиваючись на наші болі й думи, стаючи до нових скрижалів долі. Він росте і розвивається в часі, в історії, і нам ще йти і йти до його осягнення.

З плином часу переконуємось, що поезії Тараса Григоровича – то одкровення, які він висловив на адресу минулих, сучасних і прийдешніх поколінь українців. Щоб краще зрозуміти його як нашого сучасника, слід повніше осягнути значимість його творів, проблеми, серед яких жив і творив поет.

Мене захоплює високий образ Кобзаря, його громадянська принциповість і моральна чистота, почуття соціальної і національної справедливості, відданості правді і свободі, його любов до України, до рідного народу. «Я так люблю її, свою убогу Україну, що за неї своє життя погублю», – писав Т.Шевченко. Так, як Тарас любив свою землю – Україну, можна любити тільки неню. Він силою слова відродив прадавнє найменння рідного краю – повернув своїй батьківщині законне ім`я, що тривалий час перебувало під великодержавними заборонами. Повернув ім`я своєму рідному народові й засвідчив його історичне право на землю батьківську. І поставив перед свідомістю кожного українця запитання:

Чиї сини? Яких батьків?
Ким? За що закуті?..

Тарас Шевченко – поет на всі часи, поет довіку насущний і завжди злободенний. У тому є і радісне для нас, і сумне. Радісне тому, що вічно нам потрібні його ідеали, його думки, вся глибина і краса його поезій. Сумне тому, що і нині життя людства не є вільне від тих кривд і болей, що запеклися в його стражденному слові.

Починаючи з ранніх творів Шевченка, бачимо його глибоке зацікавлення історією України. Він переконливо показав, що «прекрасна, могутня, волелюбна Україна своєї слави на поталу не давала, а ворога-деспота під ноги топтала». Поет пишався славним минулим свого народу, вірив, що козацька

Слава не поляже,.. розкаже,

Що діялось у світі,
Чия правда, чия кривда
І чиї ми діти.

Він закликає українців «тії слави козацької повік не забути і гартувати себе до боротьби проти сучасних орд колонізаторів, отих «поганців», що запанували над дітьми козацькими».

Ці палкі слова оживають і у наш час. Український народ зневірився у злочинних діях Президента Януковича, який не підписав угоду про асоціацію з Євросоюзом. Прикро, що Україна втратила можливість жити, як писав Т.Шевченко, «в сім`ї вольній новій» європейських народів. Українці бачили в ЄС порятунок, мовляв, Європа своїм тиском змусить наших можновладців діяти за тими правилами, які прийняті у цивілізованому світі.

(Закінчення в наступному номері)

Петро ПАЛІЙ,
вчитель-пенсіонер
с. Стара Ягільниця
Фото ***Ореста ЛИЖЕЧКИ***

1 квітня. Тривалість дня – 12.55. Схід – 6.35. Захід – 19.30. День сміху. Іменини святкують Дарія, Квітослава

Топ-тема

Україна-мати кличе їх в солдати

Дежавю: подвір`я військкомату, душпастирське благословення, прощання з рідними... Усе повторилось для когось через кілька, для когось – через -надцять літ. У них знову військова служба, десь за невидимим часоподілом – цивільні, домашні, родинні справи. В рамках оголошеної в Україні часткової мобілізації хлопців-запасників відправляють до військових формувань.

Зі слів райвійськкома Леоніда Підручного, хронологія цієї події, що мала місце минулого вівторка, така: відправлення позачергове, команду було отримано о першій годині пополудню, і райвійськкоматом терміново оповіщено призовників через сільських голів. Вже на 18-у годину вони з речами й прибули на місце. «Це відправлення їде під Київ, більше сказати не можу», – лише й мовив полковник Підручний. Не без вдячності додав: знову відчутну допомогу надав директор Чортківського державного медичного коледжу Любомир Білик – заправлений пальним автомобіль.

На військкоматівському подвір`ї, де в ці дні не бракує пожвавлення, – тривога, котра, здається, аж провисає в повітрі: терміново прибувають медики для проведення такої ж термінової медкомісії. Лік ведеться буквально на хвилини. І ось перед входом, вже сповитим сутінками, взиваючи до покаяння й мольби, зворушливо-трепетно читає молитву митрофорний протоієрей Михаїл Левкович: «Молимо Тебе, Господи: збережи цих воїнів, благослови, скріпи, дай їм серце мужнє, дай ангела Божого, визволи їх від вогню, меча, нападу ворожого, будь помічником, навчи їх мудрості і захисти». В руках душпастиря – кропило зі свяченою водою та образки з Господнім Ликом, котрі отець припідносить призовникам. І – просить у дівчат-працівниць військкомату перелік імен тих, хто вирушає до війська, аби щоденно молитовно благати Господа про їх захист і заступництво від злих сил.

Можливість очікування на такі сили й не приховував у словах, мовлених до хлопців, голова призовної комісії райвійськкомату, заступник голови РДА з гуманітарних питань Іван Стечишин. Адже споконвічні прагнення народу нашого до волі, котрі й засвідчив Майдан, не всім подобаються. «Дай, Боже, щоб оця часткова мобілізація виявилася дійсно частковою, щоб не дійшло до жодних військових конфліктів, нікому не потрібних на нашій землі в нинішній складний час, – висловив почування-сподівання всіх присутніх у такий спосіб. – Хочу побажати, щоб держава, яка будується нами й для своїх дітей, і для майбутніх поколінь, була дійсно збудована, щоби вона процвітала й стала вільною, незалежною державою. Слава Україні!».

Влучні й лаконічні настанови виключно в рамках військового мовлення линуть із уст районного військового комісара. Відтак – десять хвилин на прощання. На руках Володимира Янківського, призовника зі с. Біла, – трирічний син Артемко, поряд – дружина Ліля, котра мовить твердо, немов наказуючи сама собі: «Все буде добре!». А в очах – неприховані сльози. Десять років назад, 2004-го, звільнявся в запас її чоловік. Та військові навички, каже, пам`ятає й досі. Петро Бідочко з Косова розпрощався з військовою формою дванадцять літ тому. Нині його випроводжає брат Андрій, сільський голова: удвох провадять собі скупу чоловічу бесіду. Станіслав Зібрівський – той із Нагірянки, звільнявся зі Збройних сил 2011-го, порівняно недавно. «З яким настроєм, думками від`їжджаю? – перепитує. – Сказали: «Захищаємо Вітчизну!» – і все. Ліпше я поїду, як он такі, що мають дітей. Я поки що не маю, хоча ось-ось мало бути сватання і так далі...», – лиш змахує рукою.

– Ніколи не думав-не гадав, що буду відправляти людей на війну, – зізнається військком уже в своєму кабінеті. – Але відправив – і, повірте, зараз на душі боляче.

Пан полковник тут же додає, що тривожиться й за власного сина, котрий служить у прикордонних військах якраз на Донеччині, де нині особливо неспокійно.

– Аналогічні нинішній події триватимуть і далі? – запитую.

– Так, практично кожен день.

– А ці хлопці – ви за спеціальностями їх групуєте для відправлення?

– Так, тільки за спеціальностями. Тому що не може бути танкіст льотчиком чи навпаки. Вони мають військовий фах, за яким їх сюди призвали. Або ж підбираємо за спорідненим. Беремо тих людей, які реально проходили військову службу, стараємось брати не «юнців», а трохи старших – досвідченіших, більш розсудливих. Знаєте, війну в теперішній час ніхто не виграє з автоматом в руках, потрібні знання та відповідна технічна оснащеність, з якою ми, на жаль, відстаємо, але, думаю, наздоженемо. Запал патріотичний дуже високий, люди буквально рвуться захищати Україну від чужоземних посягань. От і сьогодні ми позабирали призовників прямо з роботи, кого з городу чи поля, від плуга чи сівби...

– Чи траплялося таке, що ті, кого ви мали оповістити, випереджаючи події, з`являлися самі ще до того?

– Так, таких маємо до десятка осіб. Але в основному ідуть містяни, зараз існує багато ейфорії щодо Національної гвардії. Нею безпосередньо ми не займаємося, але записуємо бажаючих і списки передаємо в міліцію. Національна гвардія, повірте, – це є дуже велика праця: щоби на рівні захищати Вітчизну, треба вчитися, для підготовки боєздатного солдата потрібно як мінімум хоча б два роки.

– А як з добровольцями?

– Таких маємо понад дві сотні, ми їх облікуємо, та поки що не залучаємо. Бо це, як правило, молоді люди, які не служили в армії та уявляють собі війну як у комп`ютері: він стріляє по ворогах, а вони в нього – ні. Такого не буває, війна, на жаль, – важкий труд, це страшно, це не казка.

– Сьогодні призовники вирушили...

– ...у Тернопіль, до обласного військкомату. Там буде сформована команда для подальшого відправлення під Київ із районів південного куща Тернопільщини – Теребовлянського, Гусятинського, Бучацького, Чортківського, Борщівського.

Анна БЛАЖЕНКО
Фото ***Ореста ЛИЖЕЧКИ***

Усім миром

Народ одягає армію

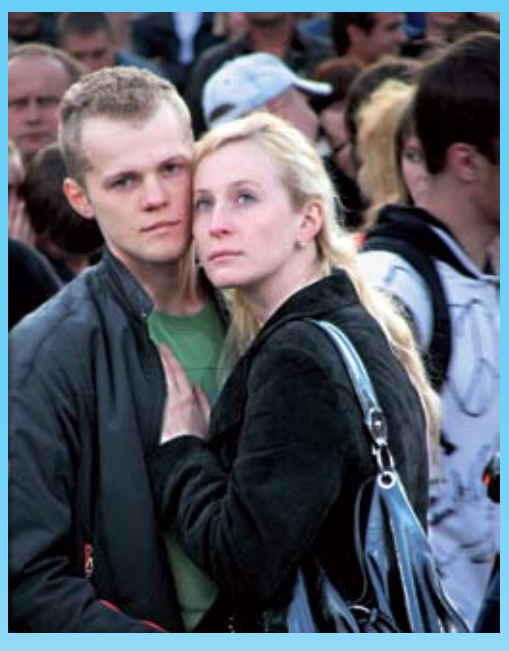
39 повних комплектів нової військової форми (включаючи відповідне взуття – берци, портупею, навіть погони і кокарди) днями отримали наші військові, мобілізовані під час часткової мобілізації для поповнення особового складу райвійськкомату, придбаних за кошти громади на Хмельницькій швейній фабриці. З пропозицією до громади обмундирувати чортківських захисників Вітчизни за народні кошти, зважаючи на те, в якому жалюгідному матеріально-технічному стані перебуває наша армія останні роки, на одному з нещодавніх віче в центрі Чорткова звернулися представники районного штабу національного спротиву, на що отримали згоду. Загалом форма обійшлася у чималу суму – 33040 грн., однак справа вартує того, щоби військовики мали належний вигляд.

Як нам повідомили в районному штабі національного спротиву, з 28 листопада минулого року, відколи ним було організовано збір коштів на потреби Майдану, від мешканців району надійшло станом на вчорашній день 635358 грн., крім цього, сім`ям загиблих героїв Небесної сотні зібрано 28971 грн. і 50 доларів США, на лікування поранених – 7004 грн. і 100 доларів США, для потреб армії – 1790 грн. Витрати становлять 459316 грн. (в основному кошти пішли на відправку транспортом людей на київський Майдан – більше 2 тис. осіб і придбання харчування). На залишку на сьогоднішній день є 176042 грн.

Любомир ГАБРУСЬКИЙ
Фото ***Ореста ЛИЖЕЧКИ***

«Жди меня, и я вернусь, только очень жди...»

(присвячується українським військовим та їхнім родинам)



Чуєш, ти чекай мене, над усе чекай,
Коли смуток огорне, жовтий дощ стіка…
І в спекотну каламуть, в заметіль, у сніг,
Коли інших вже не ждуть, вже й забувши їх…
І коли листів нема із далечини,
Інші вже не ждуть, дарма, – стомлені вони.
Повернуся, тільки жди
І не зич добра тим, хто каже:
«Далі йди, вже забуть пора»…
Хай повірять мати й син, що нема мене,
Друзі втішаться отим – було… й промине…
Сядуть в коло при вогні
І ковтнуть вина на помин душі…
Та ні! Ти чекай одна.
Ти чеканням повернеш із смертельних лав.
«Поталанило, еге ж…» – скаже, хто не ждав.
Не дано збагнути їм в літо вогняне,
Як чеканням ти своїм вберегла мене.
Як вцілів я, вижив як – знаємо без слів.
Просто ти чекала так, як ніхто не вмів.

В українському перекладі Юрія Гончаренка
Фото Ореста ЛИЖЕЧКА

голос народу
№ 14 (8456), 28 березня 2014 року

31 березня, понеділок

УТ-1
08.00, 12.00, 15.00, 18.20 Новини
09.00, 21.00 Підсумки дня
09.50, 20.50 Час-Ч
10.05, 15.30, 19.10 Громадське телебачення
12.45 Спецпроект “Единая страна”
14.15 Вікно в Америку
15.15 Брифінг Кабміну України
17.35 Вічний вогонь
18.05 Фінансова перспектива
21.40 Шустер-Live. Будні
23.00 Підсумки
23.30 Країна on line

1+1
06.00 “ТСН-Тиждень”
06.45, 07.10, 08.05, 09.10 “Сніданок з 1+1”
07.00, 08.00, 09.00, 19.30, 23.05 ТСН
10.00 Х/ф “Італієць” (1)
11.20 Х/ф “Каблучка з бірюзою” (1)
15.00 Х/ф “Діди-розбійники” (1)
16.45 “ТСН. Особливе”
17.10 Т/с “Асі” (1)
20.30 “Гроші. Спецрепортаж”
20.45 “Чисто - ньюз”
21.00 Т/с “Кохання у великому місті - 3”
22.00 “Гроші”
23.30 Т/с “Касл - 2” (2)

ІНТЕР
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 14.00, 17.45 Новини
07.15, 07.35, 08.10, 08.35 “Ранок з ІНТЕРом”
09.20 Х/ф “Не залишай мене, Любове”
11.20, 12.25 Д/с “Слідство вели... з Леонідом Каневським”
13.30, 14.20 “Судові справи”
15.20 “Жди меня”
18.05 Ток-шоу “Стосується кожного”
19.05 Т/с “Поки станиця спить”
20.00 “Подробиці”
20.30 Т/с “Будинок з ліліями”
23.50 Х/ф “Кидок кобри” (2)

ТТБ
08.00 “Ранок з ТТБ”
10.00 “Відверті діалоги”
11.00 “Обереги”
11.30 “Стародавні культури”
12.00 “Мамина школа”
12.45 “Студмістечко”
13.00, 17.00, 19.00, 22.00 “Вісті ТТБ”
14.30 Д/ф “Козацькі землі України”
15.00 “Кіноісторії нашого часу”
16.45 “До речі, про речі”
17.30 “У країні Мультляндії”
18.30 “Новини України”
18.45 “Пісня в дарунок”
19.30 “Тема дня”
20.45 “Вечірня казка”
21.00 “Час змін”
22.30 “Час країни”
23.00 “Біля рідних джерел”
23.30 “Гра долі”

TV-4
06.00, 10.00, 18.00 Т/с “Гра в кохання”
07.00 Провінційні вісті. Тиждень
07.35 Програма “Ти зможеш”
07.50 Програма “Слід”
08.10 Вікно в Америку
09.00, 00.15 Час-Тайм
09.30 Програма “Справжня ціна”
09.45 Програма “Про нас”
11.00, 16.10 Дитяча година
12.10 Межа правди
13.10 Хіт-парад
14.00 Х/ф “Вишневі ночі”
16.00, 19.00, 22.00 Провінційні вісті
17.00 Програма “Підводний світ”
17.30 Музична програма “Гал-кліп”
19.30, 21.00 Наші вітання
20.00 Програма “Сільський календар”
20.40 Дім книги
21.30 Програма “Сад, город, квітник”
22.35 Х/ф “Клан вбивць”

ICTV
06.15, 19.45 Надзвичайні новини
07.05 Факти тижня
08.45 Факти. Ранок
09.15 Надзвичайні новини. Підсумки
10.05, 13.20 Т/с “Прокурорська перевірка”
12.45, 15.45 Факти. День
13.30 Т/с “Вулиці розбитих ліхтарів. Менти-5”
14.20, 16.15 Х/ф “Містер і місіс Сміт”
16.55 Х/ф “Турист”
18.45 Факти. Вечір
20.30 Дістало!
21.20 Свобода слова
00.50 Х/ф “Армія пітьми” (2)

СТБ
06.15, 16.00 “Все буде добре!”
08.05, 18.30 “Неймовірна правда про зірок”
09.20 Х/ф “Сестронька”(1)
11.10 Х/ф “Донечко моя”(1)
12.55, 20.00 “Слідство ведуть екстрасенси”
13.50 “Битва екстрасенсів 13”
18.00, 21.45 “Вікна-Новини”
21.00 Т/с “Швидка допомога” (1)
22.30 “Детектор брехні - 5”
00.00 “Один за всіх”

НОВИЙ КАНАЛ
07.00 Підйом
08.00, 19.00 Т/с “Вороніни”
08.55, 17.05 Т/с “Не родись вродлива”
09.50 Т/с “Щасливі разом”
15.05 Х/ф “Такі різні близнюки”
18.00 Репортер
18.20 Абзац!
20.00 Ревізор
22.30 Страсті за Ревізором
23.50 Педан-Притула шоу

ТРК “УКРАЇНА”
07.00, 09.00, 15.00, 19.00 Події
07.15 Ранок з Україною
09.10 Т/с “Пам’ять серця”
13.10 Т/с “Подружжя”
14.10, 15.20, 17.10 Т/с “Слід”
18.00 Т/с “Сашка”
19.45 Ток-шоу “Говорить Україна”
21.00, 22.30 Т/с “Дикий 4”
22.00 Події дня
23.30 Х/ф “Космополіс” (2)

2+2
09.00 Д/п “Велика подорож”
10.00 Д/п “Великі битви”
10.45 Д/п “Великі катастрофи”
11.20 Д/п “Останній етап. Довічний вирок”
12.30 Д/п “Хочу жити вічно”
13.30 Д/п “Піраміди”
14.30 Т/с “Зворотній відлік” (1)
18.30 Новини 2+2
19.15 “Королі рингу”. “Російська боксерська команда” - “Українські Отамани”
22.10 Х/ф “Рембо-2” (2)

1 квітня, вівторок

УТ-1
08.00, 12.00, 15.00, 18.20 Новини
08.20, 08.40 Гість студії
09.00, 21.00 Підсумки дня
09.55, 20.40 Час-Ч
10.10, 15.30, 18.50 Громадське телебачення
12.45 Спецпроект “Единая страна”
14.55 Діловий світ.Агросектор
15.15 Брифінг Кабміну України
21.40 Шустер-Live. Будні
23.00 Підсумки

1+1
08.00, 09.00, 19.30, 23.20 ТСН
08.05, 09.10 “Сніданок з 1+1”
10.00, 20.45 “Чисто - ньюз”
10.15 “Красуня за 12 годин - 2”
11.10 “Сімейні мелодрами - 3”
12.05 Т/с “Справа лікарів”
12.55, 13.50 Т/с “Скліфосовський - 2” (1)
14.45, 21.00 Т/с “Кохання у великому місті - 3”
15.40 “Свати - 5” (1)
16.45 “ТСН. Особливе”
17.10 Т/с “Асі” (1)
20.30 “Гроші. Спецрепортаж”
22.00 “Міняю жінку - 8”
23.45 Т/с “Касл - 2” (2)

ІНТЕР
08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 14.00, 16.30, 17.45 Новини
08.10, 08.35 “Ранок з ІНТЕРом”
09.20 Т/с “Зачароване кохання”
11.15, 12.25 Д/с “Слідство вели... з Леонідом Каневським”
13.25, 14.20 “Судові справи”
15.20 “Сімейний суд”
16.50 Т/с “Жіночий лікар”
18.05 Ток-шоу “Стосується кожного”
19.05 Т/с “Поки станиця спить”
20.00 “Подробиці”
20.30 Т/с “Будинок з ліліями”
23.50 Х/ф “Кидок кобри 2” (2)

ТТБ
07.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00 “Вісті ТТБ”
08.00 “Ранок з ТТБ”
10.00 “Будьте здорові”
11.00 “Біля рідних джерел”
11.30 “Усмішка Анатолія Демчука”
13.45, 18.30 “Новини України”
14.00 Д/ф “Асканія - Нова”
14.45 “Нариси історії культури України”
15.30 “Світлиця”
16.40 “Школа шляхетних дівчаток”
17.30 “У країні Мультляндії”
18.45 “Пісня в дарунок”
19.45 “Зона ризику”
20.45 “Вечірня казка”
21.00 “На часі”
21.30 “Діловий ритм”
22.30 “Час країни”
23.45 “Людина праці”

TV-4
06.00, 10.00, 18.00 Т/с “Гра в кохання”
07.00, 16.00, 19.00, 22.00 Провінційні вісті
08.05 Програма “Духовні роздуми”
09.00, 00.15 Час-Тайм
09.30, 17.00 Програма “Підводний світ”
11.00, 16.10 Дитяча година
11.50 Дитяча програма “Чарівний ключик”
12.10 Програма “Музичні делікатеси”
12.40 Програма “Відчиняй”
13.10, 02.30 Хіт-парад
14.00 Х/ф “Повернення Каліостро”
17.30 Програма “Смаки культур”
19.30, 21.00 Наші вітання
20.00 Програма “Екологічно чисте життя”
20.30 Програма “Життя з майбутнім”
21.30 Програма “Автоакадемія”
22.35 Х/ф “Служниця на замовлення” (2)

ICTV
06.55, 17.00 Т/с “Опери”
08.45 Факти. Ранок
09.15, 19.45 Надзвичайні новини
10.05, 13.20 Т/с “Прокурорська перевірка”
12.45, 15.45 Факти. День
13.45 Т/с “Вулиці розбитих ліхтарів. Менти-5”
14.50, 16.15, 20.30 Т/с “Братани-3”
18.45 Факти. Вечір
22.10 Четверта вежа-2
23.05 Т/с “Лісник”

СТБ
05.35, 16.00 “Все буде добре!”
07.15, 18.30 “Неймовірна правда про зірок”
08.45 Х/ф “Мільйонер”(1)
10.45, 20.00 “Слідство ведуть екстрасенси”
11.40 “МастерШеф - 2”
18.00, 21.45 “Вікна-Новини”
20.55 Т/с “Швидка допомога” (1)
22.30 “Кохана, ми вбиваємо дітей”

НОВИЙ КАНАЛ
07.00 Підйом
08.00, 19.00 Т/с “Вороніни”
08.55, 17.05 Т/с “Не родись вродлива”
09.50, 16.10 Т/с “Татусеві дочки”
15.20 Т/с “Щоденники Керрі”
18.00 Репортер
18.20 Абзац!
21.00 Серця трьох
23.20 Т/с “Друзі”
00.15 Х/ф “Моя мачуха - прибулиця”

ТРК “УКРАЇНА”
06.00, 13.00 Т/с “Подружжя”
07.00, 09.00, 15.00, 19.00, 03.00 Події
07.15 Ранок з Україною
09.10, 14.00, 15.20, 17.10 Т/с “Слід”
10.00, 23.30 Т/с “Глухарь”
12.00, 19.45 Ток-шоу “Говорить Україна”
18.00 Т/с “Сашка”
21.00, 22.30 Т/с “Дикий 4”
22.00 Події дня
01.30 Т/с “Пожежні Чикаго” (2)
03.45 Х/ф “Космополіс” (2)

2+2
06.00 “Обережно, модерн!”
06.25 Х/ф “Повітряні пірати” (1)
08.00, 09.30 Т/с “Нове життя сищика Гурова. Продовження” (1)
09.00, 18.30 Новини 2+2
16.30 Т/с “Солдати-15” (1)
19.00 Т/с “Пыльная работа” (1)
21.00 “ДжеДАІ”
21.25 Ліга Чемпіонів УЄФА. “Манчестер Юнайтед” - “Баварія”
23.40 Про Лігу Чемпіонів + огляд ігрового дня

2 квітня, середа

УТ-1
08.00, 12.00, 15.00, 18.20 Новини
08.20, 08.40 Гість студії
09.00, 21.00 Підсумки дня
09.50, 20.40 Час-Ч
10.00 Включення з Кабінету Міністрів України
10.20, 15.30, 18.50 Громадське телебачення
12.40 Спецпроект “Единая страна”
14.10 Шлях до Чемпіонату світу FIFA 2014 Бразилія
15.15 Брифінг Кабміну України
21.35 Шустер-Live. Будні
23.00 Підсумки

1+1
08.00, 09.00, 19.30, 23.25 ТСН
08.05, 09.10 “Сніданок з 1+1”
10.00, 20.45 “Чисто - ньюз”
10.15 “Красуня за 12 годин - 2”
11.10, 03.55 “Сімейні мелодрами - 3”
12.05 Т/с “Справа лікарів”
13.00, 13.55 Т/с “Скліфосовський - 2” (1)
14.50, 21.00 Т/с “Кохання у великому місті - 3”
15.45 “Свати - 5” (1)
16.45 “ТСН. Особливе”
17.10 Т/с “Асі” (1)
20.30 “Гроші. Спецрепортаж”
22.00 “Чотири весілля - 3”
23.40 Т/с “Касл - 2” (2)

ІНТЕР
08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 14.00, 16.30, 17.45 Новини
08.10, 08.35 “Ранок з ІНТЕРом”
09.20 Т/с “Зачароване кохання”
11.15, 12.25 Д/с “Слідство вели... з Леонідом Каневським”
13.25, 14.20 “Судові справи”
15.20 “Сімейний суд”
16.50 Т/с “Жіночий лікар”
18.05 Ток-шоу “Стосується кожного”
19.05 Т/с “Поки станиця спить”
20.00 “Подробиці”
20.30 Т/с “Будинок з ліліями”
23.50 Х/ф “Капітан Америка - Перший месник” (2)

ТТБ
07.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00 “Вісті ТТБ”
08.00 “Ранок з ТТБ”
11.00 “А у нас кіно знімали”
11.30 “Іван Миколайчук. Спадщина”
12.30 “На часі”
13.30 “Цивільний захист”
13.45 “Новини України”
15.00 “Імена”
15.30 “Твої сини, Україно” (квартет “Гетьман”)
16.15 “Чудесний канал”
17.30 “У країні Мультляндії”
18.30 “Новини України “
18.45 “Пісня в дарунок”
19.45 “Надія є”
20.00 “Удосвіта”
20.45 “Вечірня казка”
21.00 “Європа очима українця”
21.30 “Енергоманія”
22.30 “Час країни”
23.40 Співає Т.Гайчук

TV-4
06.00, 10.00, 18.00 Т/с “Гра в кохання”
07.00, 16.00, 19.00, 22.00 Провінційні вісті
08.05 Програма “Життя з майбутнім”
09.30, 17.00 Програма “Підводний світ”
12.40 Програма “Автоакадемія”
13.10 Роксана Вікалюк, “Дійство”
14.00 Х/ф “До вас прийшов янгол”
16.40 Дитяча програма “Чарівний ключик”
17.45 Програма “Духовні роздуми”
19.30, 21.00 Наші вітання
20.00 Програма “Формула здоров’я”
21.30 Програма “Музичні делікатеси”
22.35 Х/ф “Копіюючи Бетховена”

ICTV
06.00 Світанок
07.00, 16.50 Т/с “Опери”
08.45 Факти. Ранок
09.15, 19.45 Надзвичайні новини
10.05, 13.20 Т/с “Прокурорська перевірка”
12.45, 15.45 Факти. День
13.45 Т/с “Вулиці розбитих ліхтарів. Менти-5”
14.40, 16.15, 20.30 Т/с “Братани-3”
18.45 Факти. Вечір
22.10 Кримінальна Україна
23.05 Т/с “Лісник”

СТБ
07.55, 18.30 “Неймовірна правда про зірок”
09.15 “Зіркове життя. Найскандальніші зіркові розлучення”
10.20 “Зіркове життя. Б’є значить любить?”
12.15, 20.00 “Слідство ведуть екстрасенси”
13.05 “МастерШеф - 2”
18.00, 21.45 “Вікна-Новини”
20.55 Т/с “Швидка допомога” (1)
22.30 “Хата на тата”

НОВИЙ КАНАЛ
08.00, 19.00 Т/с “Вороніни”
08.55, 17.05 Т/с “Не родись вродлива”
09.50 Т/с “Щасливі разом”
15.20 Т/с “Щоденники Керрі”
16.10 Т/с “Татусеві дочки”
18.00, 02.05 Репортер
18.20 Абзац!
21.00 Серця трьох
23.20 Т/с “Друзі”

ТРК “УКРАЇНА”
06.00, 13.00 Т/с “Подружжя”
07.00, 09.00, 15.00, 19.00, 03.35 Події
07.15 Ранок з Україною
09.10, 14.00, 15.20, 17.10 Т/с “Слід”
10.00, 23.30 Т/с “Глухарь”
12.00, 19.45 Ток-шоу “Говорить Україна”
18.00 Т/с “Сашка”
21.00, 22.30 Т/с “Дикий 4”
22.00 Події дня

2+2
07.00, 16.30 Т/с “Солдати-15” (1)
09.00, 18.30 Новини 2+2
09.30 Х/ф “Залізна сотня” (1)
11.25 Д/п “Дальній бомбардувальник ІЛ-4”
12.10 Д/п “За наказом богів”
13.50 Д/п “Великі катастрофи”
14.30, 19.00 Т/с “Пыльная работа” (1)
21.20 Х/ф “Справжня МакКой” (2)
23.20 Х/ф “Акули-3: Мегалодон” (3)

3 квітня,

УТ-1
07.00, 08.00, 12.00, 15.00, 18.20 Новини
09.00, 21.00 Підсумки дня
09.55, 20.40 Час-Ч
10.10, 15.30, 18.50 Громадське телебачення
12.45 Спецпроект “Единая страна”
15.15 Брифінг Кабміну України
21.35 Шустер-Live. Будні
23.00 Підсумки

1+1
08.00, 09.00, 19.30, 23.10 ТСН
08.05, 09.10 “Сніданок з 1+1”
10.00, 20.45 “Чисто - ньюз”
10.15, 04.15 “Красуня за 12 годин - 2”
11.10 “Сімейні мелодрами - 3”
12.05 Т/с “Справа лікарів”
13.00, 13.55 Т/с “Скліфосовський - 2” (1)
14.50, 21.00 Т/с “Кохання у великому місті - 3”
15.45 “Свати - 5” (1)
16.45 “ТСН. Особливе”
17.10 Т/с “Асі” (1)
20.30 “Гроші. Спецрепортаж”
22.00 “Небесна сотня.”
23.25 Т/с “Касл - 2” (2)

ІНТЕР
08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 14.00, 16.30, 17.45 Новини
08.10, 08.35 “Ранок з ІНТЕРом”
09.20, 02.30 Т/с “Зачароване кохання”
11.15, 12.25 Д/с “Слідство вели... з Леонідом Каневським”
13.25, 14.20 “Судові справи”
15.20 “Сімейний суд”
16.50 Т/с “Жіночий лікар”
18.05 Ток-шоу “Стосується кожного”
19.05 Т/с “Поки станиця спить”
20.00 “Подробиці”
20.30 Т/с “Будинок з ліліями”
23.50 Х/ф “Тор” (2)

ТТБ
07.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00 “Вісті ТТБ”
07.30 “Удосвіта”
08.00 “Ранок з ТТБ”
11.00, 23.30 “Гра долі”
11.30 “Імена”
12.15 “Надія є”
12.30 “Європа очима українця”
13.45, 18.30 “Новини України”
14.00 “Уряд на зв’язку з громадянами”
14.30 “Земляки”
15.00 “Енергоманія”
15.50 “У пошуках легенд”
16.00 “Азбука ремесел”
17.30 “У країні Мультляндії”
18.45 “Пісня в дарунок”
19.45 “Що робити?”
20.45 “Вечірня казка”
21.00 “Інновації”
21.30 “Розмова без нотацій”
22.30 “Час країни”
23.45 “Екотур”

TV-4
06.00, 10.00, 18.00 Т/с “Гра в кохання”
07.00, 16.00, 19.00, 22.00 Провінційні вісті
07.35 Програма “Формула здоров’я”
09.00, 00.15 Час-Тайм
09.30, 17.00 Програма “Підводний світ”
11.00, 16.10 Дитяча година
12.25 Програма “Смаки культур”

До уваги громадян, які приїхали з Автономної Республіки Крим та м. Севастополь

З питань призначення та виплати пенсії просимо вас звертатися до управління Пенсійного фонду України в Чортківському районі, каб. № 1, за адресою: м. Чортків, вул. Шевченка, 34.

Основні документи, які необхідно мати при собі (за наявності): паспорт, посвідчення отримувача пенсії, довідка про присвоєння ідентифікаційного номера.

Крім того, для отримання консультацій ви можете звернутися на “гарячу лінію” управління: телефон: 2-18-60.

Юстиція інформує

Наказами Чортківського районного управління юстиції: від 21.03.2014 за № 57/8 зареєстровано Порядок відшкодування фактичних витрат на копіювання або друк документів, що надаються за запитом на інформацію в управлінні агропромислового розвитку Чортківської районної державної адміністрації, норми фактичних витрат на копіювання або друк документів, що надаються за запитом на інформацію в управлінні агропромислового розвитку Чортківської районної державної адміністрації, затверджені наказом управління агропромислового розвитку Чортківської районної державної адміністрації від 4.03.2014 за № 7-од «Про затвердження Порядку відшкодування та норм фактичних витрат на копіювання або друк документів, що надаються за запитом на інформацію», про що зроблено запис в Державному реєстрі нормативно-правових актів міністерств та інших органів виконавчої влади відповідно за №№ 6/139, 7/140; від 26.03.2014 за № 58/8 зареєстровано розпорядження голови Чортківської районної державної адміністрації від 7.03.2014 за № 58-од «Про черговий призов на строкову військову службу весною 2014 року громадян району 1989-1996 років народження», про що зроблено запис в Державному реєстрі нормативно-правових актів міністерств та інших органів виконавчої влади за № 8/141.

Ірина ЖИГУНОВА,
начальник Чортківського районного управління юстиції

четвер

13.00 Роксана Вікалюк, “Дійство”
14.00, 01.00 Х/ф “До вас прийшов янгол”
17.30 Програма “Музичні делікатеси”
19.30, 21.00 Наші вітання
20.00 Знати більше
21.30 Програма “Bon appetit”
22.35 Х/ф “Хакер” (2)

ICTV

05.50 Світанок
06.50, 17.00 Т/с “Опери”
08.45 Факти. Ранок
09.15, 19.45 Надзвичайні новини
10.05, 13.20 Т/с “Прокурорська перевірка”
12.45, 15.45 Факти. День
13.45 Т/с “Вулиці розбитих ліхтарів. Менти-5”
14.50, 16.15, 20.30 Т/с “Братани-3”
18.45 Факти. Вечір
22.10 Клан
23.05 Т/с “Лісник”
00.50 Х/ф “Гаманець або життя” (2)

СТБ

05.10 “Чужі помилки. Вибухова хвиля”
05.55 “Чужі помилки. Полювання на білявку”
06.40, 16.00 “Все буде добре!”
08.40, 18.30 “Неймовірна правда про зірок”
10.00 Х/ф “Терміново, шукаю чоловіка”(1)
11.50, 20.05 “Слідство ведуть екстрасенси”
12.40 “МастерШеф - 3”
18.00, 21.45 “Вікна-Новини”
21.00 Т/с “Швидка допомога”(1)
22.30 “Я соромлюсь свого тіла”

НОВИЙ КАНАЛ

08.00, 19.00 Т/с “Вороніни”
08.55, 17.05 Т/с “Не родись вродлива”
09.50, 16.10 Т/с “Татусеві дочки”
15.20 Т/с “Щоденники Керрі”
18.00, 02.10 Репортер
18.20 Абзац!
21.00 Серця трьох
23.20 Т/с “Друзі”

ТРК “УКРАЇНА”

06.00, 13.00 Т/с “Подружжя”
07.00, 09.00, 15.00, 19.00, 03.35 Події
07.15 Ранок з Україною
09.10, 14.00, 15.20, 17.10 Т/с “Слід”
10.00, 23.30 Т/с “Глухарь”
12.00, 19.45 Ток-шоу “Говорить Україна”
18.00 Т/с “Сашка”
21.00, 22.30 Т/с “Дикий 4”
22.00 Події дня

2+2

09.00, 18.30 Новини 2+2
09.30 Х/ф “Із життя начальника карного розшуку” (1)
11.25 Д/п “Винищувач ЛА-7”
11.35 Д/п “По Чумацькому шляху”
12.10 Д/п “Кільця долі”
13.10 Д/п “Великі битви”
13.50 Д/п “Великі катастрофи”
14.30, 19.00 Т/с “Пыльная работа” (1)
21.00 “ДжеДАІ”
21.20 Огляд Ліги Чемпіонів
22.00 Ліга Європи УЄФА. “Олімпік” Ліон - “Ювентус”. Пряма трансляція

4 квітня, п`ятниця

УТ-1

06.30, 07.00, 08.00, 12.00, 15.00, 18.20 Новини
06.50, 07.45, 08.20, 08.40 Гість студії
07.20 Країна on line
07.40 Ера бізнесу
09.00, 21.00 Підсумки дня
09.55 Час-Ч
10.10, 15.30, 18.50 Громадське телебачення
12.45 Спецпроект “Единая страна”
15.15 Брифінг Кабміну України
19.30, 21.30 Шустер-LIVE
00.00 Підсумки
00.35 На слуху

1+1

06.00, 07.00, 08.00, 09.00, 19.30 ТСН
06.45, 07.10, 08.05, 09.10 “Сніданок з 1+1”
10.00 “Чисто - ньюз”
10.15 “Красуня за 12 годин - 2”
11.10 “Сімейні мелодрами - 3”
12.05 Т/с “Справа лікарів”
13.00, 13.55 Т/с “Скліфосовський - 2” (1)
14.50 Т/с “Кохання у великому місті - 3”
15.45 “Свати - 5” (1)
16.45 “ТСН. Особливе”
17.10 Т/с “Асі” (1)
20.30 “Сказочная Русь”
21.10 “Вечірній Київ - 2013”
22.50 “В мережі “
23.50 Х/ф “Майстер” (2)

ІНТЕР

07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 14.00, 16.30, 17.45 Новини
07.15, 07.35, 08.10, 08.35 “Ранок з ІНТЕРом”
09.20, 03.10 Т/с “Зачароване кохання”
11.15, 12.25, 05.00 Д/с “Слідство вели... з Леонідом Каневським”
13.25, 14.20 “Судові справи”
15.35 “Сценарії кохання”
16.50 Т/с “Жіночий лікар”
18.05 Ток-шоу “Стосується кожного”
19.05 Т/с “Поки станиця спить”
20.00 “Подробиці”
20.30 Т/с “Синівський обов’язок”
00.20 Х/ф “Ася”

ТТБ

07.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00 “Вісті ТТБ”
07.30 “Розмова без нотацій”
08.00 “Ранок з ТТБ”
10.30 “Пісня, подарована Богом”
11.00 “Просто неба”
11.15 “Клара Лучко”
12.45 “Інновації”
13.30 “Історія одного експоната”
13.45 “Новини України”
14.00 “Що робити?”
15.00 “Ми-українські”
15.40 “Обереги”
16.00 “Музейні скарби”
16.15 “Чудесний канал”
16.55 “Магнолія-ТВ. Служба розшуку дітей”
17.30 “У країні Мультляндії”
18.30 “Новини України “
18.45 “Пісня в дарунок”
19.30 “Актуально”
20.00 “Аннина гора”
20.30 “Після школи”
20.45 “Вечірня казка”
21.00 “На часі”
21.30 “Захисник Вітчизни-рятувальник”
22.30 “Час країни”
23.00 “Дорога до храму”
23.20 “Місто сонця”

TV-4

06.00, 10.00, 18.00 Т/с “Гра в кохання”
07.00, 16.00, 19.00, 22.00 Провінційні вісті
07.35 Знати більше
09.00, 00.15 Час-Тайм
09.30, 17.00 Програма “Підводний світ”
11.00, 16.10 Дитяча година
11.50 Дитяча програма “Чарівний ключик”
12.40 Програма “Сад, город, квітник”
13.10 Хіт-парад
14.00 Х/ф “Таємний хід”
17.30 Програма “Bon appetit”
19.30, 21.00 Наші вітання
20.40 Програма “Індекс небезпеки”
21.30 Програма “Духовні роздуми”
22.35 Х/ф “Крижана пам’ять” (2)

ICTV

07.00 Т/с “Опери”
08.45 Факти. Ранок
09.15, 19.45 Надзвичайні новини
09.55 Т/с “Прокурорська перевірка”
10.55, 13.15, 16.15 Т/с “Топтуни (Зовнішнє спостереження)”
12.45, 15.45 Факти. День
18.45 Факти. Вечір
20.30 Т/с “Братани-3”
22.10 Т/с “Лісник”
23.55 Х/ф “Ідеальна втеча” (2)

СТБ

08.15, 18.30 “Неймовірна правда про зірок”
09.45 Х/ф “Подаруй мені життя” (1)
18.00, 22.00 “Вікна-Новини”
20.00, 22.45 “Холостяк - 4”
00.15 “Холостяк - 4. Як вийти заміж”

НОВИЙ КАНАЛ

07.00 Підйом
08.00, 09.50, 19.00 Т/с “Вороніни”
08.55, 17.05 Т/с “Не родись вродлива”
15.20 Т/с “Щоденники Керрі”
16.10 Т/с “Татусеві дочки”
18.00 Репортер
18.20 Абзац!
21.00 Серця трьох
23.25 Т/с “Друзі”

ТРК “УКРАЇНА”

09.00, 15.00, 19.00 Події
09.10, 14.00, 15.20, 17.10 Т/с “Слід”
10.00, 22.30 Т/с “Глухарь”
12.00 Ток-шоу “Говорить Україна”
13.00 Т/с “Подружжя”
18.00 Т/с “Сашка”
19.45 Народно-політична програма Майдан. Крапка відліку
22.00 Події дня

2+2

07.00, 16.30 Т/с “Солдати-15” (1)
09.00, 18.30 Новини 2+2
09.30 Х/ф “Завтра була війна” (1)
11.20 “Нове Шалене відео по-українськи”
13.00 “Облом.UA. Новий сезон”
14.30 Т/с “Пыльная работа” (1)
19.00 “Королі рингу”. “Українські Отамани” - “Російська боксерська команда”
21.35 Х/ф “Тільки сильніші” (2)
23.30 Х/ф “Урок виживання” (3)

5 квітня, субота

УТ-1

07.00 Шустер LIVE
11.20, 20.50 Час-Ч
11.30 Армія
11.40 Православний вісник
12.15, 15.20, 19.10, 21.35 Громадське телебачення
14.00 Театральні сезони
17.30 Головний аргумент
17.35 В гостях у Д.Гордона
18.40 Український акцент
21.00 Підсумки дня
23.00 Від першої особи
23.35 Х/ф “Печки-лавочки”

1+1

06.00, 19.30 ТСН
07.00 “Хто там?”
07.55, 08.20 М/с “Король Лев. Тімон і Пумба” (1)
08.45 “Світське життя”
09.45 “Сказочная Русь”
10.25, 11.30, 12.35, 13.40 “Свати - 5” (1)
14.40 “Вечірній Київ - 2013”
16.25, 20.15 “Вечірній квартал”
18.30 “Розсміши коміка - 5”
22.20 Х/ф “1+1”

ІНТЕР

08.00 “Школа доктора Комаровського”
08.30 “Сценарії кохання”
09.30 Новини
10.00 Д/ф “Пліснява”
11.50 Х/ф “За сімейними обставинами”
14.45 Т/с “Шлюб за заповітом 2: Повернення Сандри”
16.55 Т/с “Шлюб за заповітом 3: Танці на вугіллі”
20.00 “Подробиці”
20.35 Т/с “Все спочатку”
00.50 Х/ф “Дорога моя донечка”

ТТБ

07.00, 17.00, 19.00, 22.00 “Вісті ТТБ”
07.30 “Ми-українські”
08.00 “Ранок з ТТБ”
10.15 “Думки вголос”
10.30 “Сяйво віри”
11.00 “Заграй, гітаро, пісню волі”
11.35 “Галерея образів”
12.00 “На часі”
12.30 “Музичний калейдоскоп”
13.00 “Музейні скарби”
13.45 “Новини України”
14.00 “Захисник Вітчизни-рятувальник”
14.30 “Театральні зустрічі”
16.15 “Чудесний канал”
16.45 “ПрофStyle “
17.30 “У країні Мультляндії”
18.30 “Назбиране”
18.45 “Пісня в дарунок”
19.30 “Смак життя”
20.00 “Крізь призму часу”
20.45 “Вечірня казка”
21.00 “Поклик таланту”
22.30 “Абетка здоров’я”
23.00 “Живі сторінки”
23.30 “Кохання в житті великих українців”

TV-4

06.30, 11.15 Програма “Про нас”
07.00 Провінційні вісті
07.35 Х/ф “Станційний доглядач”
09.00 Час-Тайм
09.30 Знати більше
10.30 Блага звістка з Ріком Реннером
11.30 Зміни свій світ
12.00 Новини Європи
12.30, 00.30 Х/ф “Леді-казка”
14.00 Програма “Смаки культур”
14.30 Мультфільми
15.00 Х/ф Дитяче кіно. “Золоте курчатко”
16.30 Дім книги
17.00 Хіт-парад
17.50 ТНЕУ-калейдоскоп подій
18.00 Наші вітання
19.00 Програма “Сад, город, квітник”
19.30 Програма “Музичні делікатеси”
20.10 Струсівська заслужена капела бандуристів України
22.00 Х/ф “Пам’ятай про мене”
00.10 Час-Тайм

ICTV

07.55 Зірка YouTube
09.00 Дача
09.50 Х/ф “Діамантовий поліцейський”
11.30, 13.15 Т/с “Братани-3”
12.45 Факти. День
13.40, 20.05 Т/с “Топтуни (Зовнішнє спостереження)”
18.45 Факти. Вечір
19.15 Надзвичайні новини. Підсумки
21.50 Х/ф “Орел дев’ятого легіону” (2)
23.45 Х/ф “Триста спартанців” (2)

СТБ

07.05 “Караоке на Майдані”
07.55 “Їмо вдома”
09.00 “Все буде смачно!”
10.45 “Кохана, ми вбиваємо дітей”
12.35 “Холостяк - 4”
17.05 “Хата на тата”
19.00 “Україна має талант!-6”
21.10 “Детектор брехні - 5”
22.40 “Я соромлюсь свого тіла”

НОВИЙ КАНАЛ

07.40, 10.00 Ревізор
12.30 Страсті за Ревізором
13.55 Т/с “Вороніни”
18.20 М/ф “Три богатирі і Шамаханська цариця”
20.00 Х/ф “Двоє: Я і моя тінь”
22.00 Педан-Притула шоу
23.50 Х/ф “Бурлеск” (2)
02.20, 03.25 Зона ночі
02.25 Іван Мазепа
03.30 Джерела Вітчизни
03.45 Брати і дружино
04.00 За литовської доби
04.15 Дике поле

ТРК “УКРАЇНА”

07.00, 19.00, 03.15 Події
07.20, 08.30 Т/с “Інтерни”
10.00 Один за сто годин
11.00, 04.00 Т/с “Чужа жінка”
15.00 Х/ф “Відпустка”
17.00 Футбол. Українська Прем’єр Ліга. “Шахтар” - “Карпати”
20.00 Говорить Україна. Вікенд
21.35 Т/с “Я-Ангіна!”
01.30 Х/ф “Інді” (2)
03.00 Щиросердне визнання

2+2

06.00 Мультфільми (1)
06.15 “Обережно, модерн!”
07.15 “Нове Шалене відео по-українськи”
08.00 “Облом.UA. Новий сезон”
11.00 Т/с “Нове життя сицика Гурова. Продовження” (1)
19.00 Х/ф “День відчаю” (2)
21.00 Х/ф “Рембо-3” (2)
23.00 Х/ф “Універсальний солдат-4” (3)

6 квітня, неділя

УТ-1

06.05 Світ православ’я
06.35 Від першої особи
07.05 Панянка та кулінар
07.30, 23.40 Ток-шоу “Дружина”
09.10 “Надвечір’я” з Т. Щербатюк
10.05, 20.50 Час-Ч
10.15, 14.20, 19.10 Громадське телебачення
13.05 Як Ваше здоров’я?
17.30 В гостях у Д.Гордона
18.30 Діловий світ. Тиждень
21.00 Підсумки дня
21.35 Спецпроект “Единая страна”
23.00 Ера бізнесу. Підсумки

1+1

07.40 Мультфільм (1)
08.10, 08.35 М/с “Король Лев. Тімон і Пумба” (1)
09.00 Лотерея “Лото-забава”
10.00 ТСН: “Телевізійна служба новин”
10.50 “Світ навиворіт - 5: Індонезія”
11.55 М/ф “Маша і ведмідь” (1)
12.10 “Зіркова хроніка”
13.15 “Чотири весілля - 3”
14.30, 21.00 “Голос країни 4. Перезавантаження”
16.50 “Розсміши коміка - 5”
17.50 Х/ф “Чоловік з гарантією”
19.30 “ТСН-Тиждень”
23.20 “Світське життя”

ІНТЕР

07.50 “Школа доктора Комаровського. Невідкладна допомога”
08.30 “уДачний проект”
09.30 “Недільні новини”
10.00 “Орел і Решка. На краю світу”
11.00 “Сусід на обід”
12.00 Т/с “Синівський обов’язок”
15.55, 21.00 Т/с “Шлюб за заповітом 3: Танці на вугіллі”
20.00 “Подробиці тижня”
23.00 Х/ф “Красуня і чудовисько” (2)

ТТБ

07.00 “Вісті ТТБ”
07.30 “Смак життя”
08.00 “Ранок з ТТБ”
10.00 “Крізь призму часу”
10.15 “Назбиране”
10.45 “ПрофStyle “
11.00 “Фільм-дітям”
12.30 “Абетка здоров’я”
13.30 “Живі сторінки”
14.00 “Поклик таланту”
15.30 “Кохання в житті великих українців”
16.15 “Чудесний канал”
16.45 “Школа шляхетних дівчаток”
17.30 “У країні Мультляндії”
18.30 “Студмістечко”
18.45 “Пісня в дарунок”
19.00, 22.00 “Панорама подій”
19.30 “Мамина школа”
20.00 “Музичний калейдоскоп”
20.45 “Вечірня казка”
21.00 “Відверті діалоги”
22.30 “Повір у себе”
23.00 “Мистецька палітра”

TV-4

07.30, 15.30, 20.45 Програма “Про нас”
08.00 Новини Європи
08.35, 15.55, 21.55 Тернопільська погода
08.40 Час-Тайм
09.00 Повнота радості життя
09.30 Програма “Справжня ціна”
10.15 Пряма трансляція Божественної Святої Літургії з Архикатедрального Собору УГКЦ м.Тернополя
11.40 Програма “Духовні роздуми”
12.00 Х/ф Дитяче кіно. “Золоте курчатко”
13.30 Дитяча програма “Чарівний ключик”
14.00 Програма “Погляд зблизька”
14.30 Програма “Екологічно чисте життя”
15.00 Програма “Життя з майбутнім”
16.00 Програма “Формула здоров’я”
17.00 Вікно в Америку
17.30 Програма “Смаки культур”
18.00 Наші вітання
19.00 Провінційні вісті. Тиждень
19.40 Хіт-парад
21.00 Музична програма “Гал-кліп”
21.30 Програма “Про кіно”
22.00 Х/ф “Справжнє кохання” (2)
23.45 Час-тайм

ICTV

07.45 Космонавти
08.35 Зірка YouTube
09.35 Дивитись усім!
10.20 Клан
11.15, 13.15 Т/с “Лісник”
12.45 Факти. День
18.45 Факти тижня
20.20 Х/ф “Падіння Олімпу”
22.20 Х/ф “Триста спартанців” (2)

СТБ

07.55 “Їмо вдома”
09.00 “Все буде смачно!”
09.50 “Караоке на Майдані”
11.00 Х/ф “Я щаслива”(1)
12.45 Т/с “Швидка допомога”(1)
16.45 “Україна має талант!-6”
19.00 “Битва екстрасенсів 13”
21.05 “Один за всіх”
22.15 Х/ф “Мама мимоволі”(1)

НОВИЙ КАНАЛ

07.50 М/с “Том і Джеррі”
10.00 Серця трьох
19.50 Х/ф “Агент під прикриттям”
21.50 Х/ф “Відмінниця легкого поводження” (2)
23.40 Х/ф “Якби погляди могли вбивати”

ТРК “УКРАЇНА”

08.00 Ласкаво просимо. У гостях Тіматі
09.00 Х/ф “Відпустка”
11.00, 15.00 Т/с “Дикий 4”
19.00, 02.35 Події тижня
20.50 Т/с “Інтерни”
23.20 Великий футбол

2+2

07.00 “Журнал Ліги Чемпіонів УЄФА 2013-2014”
07.30 “Маски-шоу”
10.00 Х/ф “Мумія: Принц Єгипту” (1)
12.00 “Бушидо”
14.00 “Королі рингу”. Всесвітня серія боксу (WSB). Куба (Cuba Domadores) - США (USA Knockouts)
16.35 “Королі рингу”. Найкращі бої Україна-Росія у “Всесвітній серії боксу”
18.00 Огляд Ліги Чемпіонів
19.15 Футбол. ЧУ. 24 Тур. “Динамо” - “Металіст”
21.30 “Профутбол”
23.15 Х/ф “День відчаю” (2)

ОВЕН (21.03-20.04)

Намагайтеся не приймати швидких рішень, щоб після не породжувати у своїй душі почуття провини. Доведеться виправляти накопичені за минулі дні помилки.

ТЕЛЕЦЬ (21.04-21.05)

Не перевтомлюйтеся на роботі, всі ваші проблеми виникають через неорганізованість, а конфлікти з партнерами трапляються суто через дрібниці. Ваша здатність прийняти остаточне рішення буде дуже важливою.

БЛИЗНЮКИ (22.05-21.06)

Багато чого доведеться почати з чистого аркуша, розраховуючи при цьому тільки на свої сили та можливості. Дрібниці можуть зіграти зараз значну роль.

РАК (22.06-23.07)

Намагайтеся відгородити себе від непотрібних контактів і запастися терпінням, інакше сварки з колегами та начальством будуть неминучі.

ЛЕВ (24.07-23.08)

Залишайтеся доброзичливими, це відкриє перед вами будь-які двері. Від вас буде потрібна збалансованість у справах і думках.

ДІВА (24.08-23.09)

Не втрачайте цілковитого самовладання та намагайтеся зберігати спокій. Через збільшення обсягу роботи можлива деяка напруженість.

ТЕРЕЗИ (24.09-23.10)

Вам необхідно запрягти в одну запряжку волю, енергію і щасливий випадок, щоб просунутися нагору. Деякий ризик буде виправданий.

СКОРПІОН (24.10-22.11)

Намагайтеся придбати впевненість у власних силах і обов’язково займіться особистими справами. Остерігайтеся ставити в главу кута тільки власні інтереси, це може привести до скандалу.

СТРІЛЕЦЬ (23.11-21.12)

Намагайтеся позбутися емоцій, вони будуть заважати вам здраво вирішити виниклу ситуацію. Свою енергію направте на вирішення найбільш актуальної в цей момент справи.

КОЗЕРІГ (22.12-20.01)

Для вас настає гарячий час, ви стаєте незамінною людиною на роботі. Емоції не повинні бути перешкодою у вашій діяльності.

ВОДОЛІЙ (21.01-19.02)

Ви повинні відчути приплив життєвих сил і опинитися в центрі бурхливих подій. Нові починання можуть мати успіх.

РИБИ (20.02-20.03)

Намагайтеся бути відкриті для пропозицій, і вони обов’язково почнуть надходити до вас у наростаючому темпі. У рішенні ділових питань більше покладайтеся на інтуїцію. У вихідні не робіть безвідповідальних вчинків.

Волейбол

«Золотий дубль»

Відомий футбольний тренер В.Лобановський сказав: «Мені не потрібна команда зірок, мені потрібна команда-зірка». Саме на це завжди націлює своїх вихованців тренер з волейболу Чортківської РК ДЮСШ Володимир ШЕВЧУК.

«Команда-зірка» підпорядковується єдиній меті і між гравцями завжди панує взаєморозуміння. Про його юних «зірочок» вже вкотре можна прочитати і побачити на всіх спортивних інтернет-сайтах та телеканалах області. А їхні результати завжди тішать серця батьків, колег, близьких. Ось і цьогорічний чемпіонат є підтвердженням цього. В нелегкий час умов та можливостей спорт завжди залишається єдиним видовищем, що дає радість і надію на краще майбутнє, тим більше, якщо це молоде покоління.

15 березня у Тернополі відбувався чемпіонат області з волейболу серед дівчат віком 13-14 років. Минулорічного наші спортсменки здобули звання чемпіонів. Тепер же було якраз впору підтвердити титул кращих, з чим і справились наші дівчатка. Поміж дев`ятьма командами різних районів області беззаперечне лідерство мали наші «зірочки».

Основна мета, що стоїть перед дівчатками, – це Всеукраїнські спортивні ігри школярів. Наполегливість, впертість та взаємодопомога – фактори, які тримають команду в тонусі. Тепер команди виносять щиру подяку батькам вихованок, які з підтримкою і розумінням ставляться до даної справи.

На знімку: Володимир Шевчук (тренер команди); Христина Кучерява, Юля Гіріг (обидві зі ЗОШ № 7); Тетяна Николюк (ЗОШ № 5); Тетяна Мороник (Чортківська гімназія ім. М.Шашкевича); Інна Кузняк (Горішньовигнанська школа); Віталіна Рябкова (ЗОШ № 7); Уляна Семенюк (ЗОШ № 2); сидять: Тетяна Федоришин (ЗОШ № 6); Аліна Саламах (ЗОШ № 7); Діана Глинська (ЗОШ № 6); Анастасія Беднарська (ЗОШ-інтернат); Наталя Брезіцька (ЗОШ № 6).

Оргкомітет Чортківської РК ДЮСШ

Легка атлетика

Тренер-чемпіон

У Києві відбувся чемпіонат України з легкої атлетики серед ветеранів спорту. У рамках цих змагань від Тернопільської області брав участь і наш земляк з Чортківщини – Роман Галущак. Чортківчанин виступав у віковій категорії 30 – 34 роки. Перевершивши всі сподівання, він виборов перше місце і здобув звання чемпіона України в бігу на 1500 м!

Що характерно, Роман у далекому 1993 році, будучи чотирнадцятирічним юнаком, вже ставав чемпіоном України в бігу на 3 тис. м, а на дистанції 2 тис. м з перешкодами виконав норматив кандидата в майстри спорту. І більш як через 20 років підтвердив високе чемпіонське звання.

Роман працює інструктором з плавання в Палаці дітей та юнацтва і за сумісництвом тренером-викладачем Чортківської дитячо-юнацької спортивної школи.

Почав знову займатися легкою атлетикою рік тому. Для того, щоб власним прикладом показати дітям, яких результатів можна досягнути, але про подібний успіх і не мріяв.

Тренується тренер разом із вихованцями на спортивній секції. Коли діти бачать, що наставник виконує бігові, стрибкові чи інші вправи завдання, бігає кроси по 10-15 км і працює разом з ними, у них виникає більше бажання займатися фізичною культурою та спортом, ну а заслуги та результати тренера на представницьких змаганнях – це додатковий стимул та приклад для юних легкоатлетів і що не менш важливо – популяризація бігу як здорового способу життя в наш час цифрових технологій та поширення пагубних шкідливих звичок.

Вітаємо, Романе, з перемогою! Бажаємо нових досягнень!

Оргкомітет Чортківської РК ДЮСШ
Фото ***Дениса ХОРОЩАКА***

Природа і ми

Робіть з нами, робіть як ми, робіть краще за нас!

Перші весняні квіти – це квіти весняних вітрів. Їх всі люблять, усі захоплюються їхньою красою і… зривають, зривають, зривають... цілими оберемками. А зірвані, вони швидко в'януть, втрачають красу і життя...

Ми, учні Колиндянської ЗОШ І – ІІІ ступенів, просимо: не чіпайте квітів, не забирайте з лісу – їхнього дому. Приходьте в гості, відпочивайте серед них, тільки… Не поспішайте рвати!

Збір квітів шкідливий для природи тим, що ми не даємо можливості утворити насіння, а значить в лісі не з'являються нові сходи квітів. Для букета всі неодмінно зривають найкращу та найбільшу квітку, і таким чином в природі зникають найкращі рослини. Збір квітів шкідливий ще й тому, що ми шкодимо сусіднім рослинам, ламаємо стебла, вириваємо коріння.

Шановні діти та батьки! Кожної весни ви бачите, як просто на вулицях чи зупинках люди торгують букетиками первоцвітів. Учні Колиндянської ЗОШ закликають всіх свідомих громадян не купувати первоцвіт! Зривання первоцвіту наносить невиправну шкоду українській фауні, адже рослини не встигають розмножуватися і їх з кожним роком стає все менше! Вже за кілька десятиліть наші улюблені перші весняні квіти можуть зникнути взагалі.

Не купуйте первоцвіт у продавців квітами та не зривайте його у власних цілях! Бережіть неповторну українську природу!

Не зривайте первоцвіти. Помилуйтеся квітами. Той, хто робить з них букети, знищує життя Планети.

Людмила БОЙЧУК,
вчитель біології та екології, й екологічна бригада Колиндянської ЗОШ І – ІІІ ст.

Екологічне виховання

Птахи нам на крилах весну принесли

Нещодавно у Давидківській ЗОШ І – ІІ ступенів з учнями 5-9-х класів з метою формування екологічної культури особистості, усвідомлення себе частиною природи, виховання відчуття відповідальності за природу як національне багатство було проведено Всеукраїнську акцію учнівської молоді «День зустрічі птахів».

Весна для птахів – гаряча пора. Граки починають першими мостити гнізда на деревах. У садах і лісах щебечуть солов'ї, кують зозулі. Останніми прилітають іволги, стрижі, очеретянки. Весна здіймає руки вгору до блакитного простору – з кожним помахом руки линуть з вирію пташки.

Учні кожного класу підготували розповіді про пташок: ластівку, шпака, дятла, журавля, сороку, синичку, зозулю, соловейка, про користь, яку вони приносять людям, про те, як треба допомагати своїм маленьким друзям. Також про кожного птаха лунали загадки, народні прикмети. Школярами були складені власні вірші, проведена виставка малюнків. Учні разом із батьками змайстрували шпаківні та годівнички для птахів і повісили у шкільному саду. Найактивніші діти 5-6-х класів нагороджені грамотами. Організували проведення свята вчитель біології У.В.Кравець та педагог-організатор М.І.Скриник.

Усі ми добре знаємо, як поводитись, щоб не нанести збитків природі, і багато говоримо про її захист. Але треба кожному почати з себе, душею відчути єдність з природою: бути обережним у лісі, щоб не зламати гілку, бо дереву боляче, воно живе. Людина відрізняється від природи своїм розумом, щирим серцем. Тому вчителі нашої школи навчають учнів берегти кожне гніздечко, не дозволяти вбивати птахів і тварин, стати розумними господарями на своїй землі.

Уляна КРАВЕЦЬ,
вчитель біології і хімії Давидківської ЗОШ І – ІІ ст.

Прилітай до нас, пташино!

Як тільки земля скидає з себе білу ковдру снігу, а в повітрі пахне весна, до нашого краю повертаються із вирію птахи. Віддавна це явище вважається вісником пробудження природи, початком нового життя.

Кожного року ми спостерігаємо за нашими меншими пернатими друзями. Для цього приваблюємо їх за допомогою пташиних будиночків та їжі. Недавно в рамках акції «Годівничка» учнями Шульганівської ЗОШ І – ІІ ступенів при допомозі їх батьків було виготовлено штучні оселі для пташок. Кожен із нас проявив наполегливість і фантазію, бо всі шпаківні та годівнички були різними: за розміром, формою, матеріалом. З нетерпінням чекали того моменту, коли наша дружна учнівська сім'я прилаштує ці будиночки на деревах сільського дендропарку. І ось 20 березня такий день настав. Віримо і надіємось, що наші будиночки зацікавлять пташок і їм буде там затишно.

Тарас ОСАДЦА,
член гуртка «Еколог» Шульганівської ЗОШ І – ІІ ст.

Прилетіли журавлі у наше село – принесли весну і тепло

Відомо, що весну в Україну приносять на своїх крилах перелітні птахи, тому учні Шманьківської школи І – ІІ ступенів з нетерпінням їх чекали і влаштували свято.

Розпочали виховний захід учні 4-го класу разом зі своїм класоводом Г.Т.Бабій. Лунала велика кількість віршів, загадок, цікавих відомостей про пернатих друзів, їх користь у природі. Пізніше виступила агітбригада, яка захищала честь школи на районному рівні. Вона закликала оберігати первоцвіти, природу планети Земля. Переконливі пісні, вірші, образи учениць нікого не залишили байдужими, спонукали замислитися про стан екології сьогодення та збереження ранньоквітучих рослин.

Дбають наші учні про птахів. Взимку діти виготовили кілька годівниць, які розвісили на шкільному подвір'ї, і підгодовували зимуючих птахів. А після свята «День зустрічі птахів» у селі побільшало шпаківень.

У Шманьківцях завжди з любов'ю та повагою ставилися до природи. Школярі щорічно є активними учасниками акцій «Парад квітів біля школи», «Посади калину», «Птах року» та ін. І все це завдяки вмілому керівництву вчителя біології Б.Є.Гермак. Метою таких заходів є розвиток дбайливого ставлення до навколишнього середовища та збереження природи, екологічне виховання й просвітницька діяльність серед учнів, батьків, громадськості.

Наше мальовниче село славиться своєю красивою природою, тому що тут її бережуть!

Катерина БОГУЦЬКА
та ***Наталія БІЛИК,***
вчителі Шманьківської ЗОШ І – ІІ ст.

Кримінал

І знову вбивство

23 березня близько обідньої пори в Чортківський райвідділ міліції надійшло повідомлення від мешканки с. Залісся про виявлення мертвої жінки (1940 р. н., мешканки вказаного села).

Миттєво зреагувавши на виклик, на місце події виїхала оперативна група разом із судмедекспертами. Так би мовити, неозброєним оком було видно, що це є насильницька смерть, тому що тілесні ушкодження вказували саме на це...

Сусіди загиблої розповідали, що хвіртка була зачинена (старенька закривала її на ніч на колодку), на подвір'ї – нікого, господарські будівлі також були зачинені на колодки… Ще у п`ятницю жінку бачили на подвір`ї, поралася по господарству. В суботу вже не зустрічали, а в неділю – худоба дуже ревла, птиця кричала – все у хлівах зачинено. Оглядаючи подвір'я, сільчани перевірили вхідні двері до хати – відчинені… У передпокоях – бездиханне тіло жінки, а на килимі – калюжа крові.

Опісля огляду оперативники визначили, що старенька загинула насильницькою смертю – тілесні ушкодження в ділянці голови. До розслідування було залучено представників обласного апарату та лабораторії криміналістики. Протягом майже всієї ночі (з 23-го на 24 березня) проводився детальний огляд місця події, де виявлялися, вилучалися будь-які предмети, які могли стати речовими доказами. Відповідно оперативними підрозділами вживалися певні заходи щодо встановлення особи, яка могла скоїти вбивство. Цього ж вечора за допомогою інформації місцевих жителів було вияснено – старенькій поратися з господаркою (бабуся платила «помічникам» за роботу) неодноразово допомагали люди (мешканці цього ж села), які не мають постійного місця роботи, ведуть розгульний спосіб життя, частенько вживаючи алкогольні напої. Міліція перевіряла вказаних осіб на причетність до злочину. Отож, так би мовити, по гарячих слідах, розслідування завело саме до цих осіб. Один із «помічників» – уже раніш судимий за крадіжку і нанесення тілесних ушкоджень середнього ступення важкості своїй співжильці – був запримічений сільчанами того вечора з певним грошовим прибутком і добряче п'яним, купував у магазині недешеві продукти, віддавав колишні фінансові борги.

Всіх (6 осіб), хто мав відношення до загиблої, було доставлено у райвідділ міліції. При подальшій бесіді працівників міліції зі затриманими встановлено: злочин скоїв 36-річний житель села, в чому він сам і зізнався на допиті. Напередодні чолов'яга допомагав старенькій, і мабуть, знав, що бабця отримала пенсію. Саме це й наштовхнуло на скоєння злочину. Як виявилося, поживився близько 800 гривнями (зелений змій так захопив «бідолаху», що той і не знав, скільки гривень «приклеїлося» до його закривавлених рук).

У стані алкогольного сп'яніння, прихопивши саморобну сокиру, пішов до старенької, котра, нічого не запідозрюючи, сама ж і відчинила «гостю». Хіба ж знала, що на своїх руках непроханий зайда принесе їй смерть. Одним ударом убивця не вдовольнився, наніс безпомічній бабусі їх близько 15-ти (відкрита черепно-мозкова травма з численними переломами кісток лицевої частини черепа та масивних крововиливів у речовину головного мозку).

На сьогодні підозрюваний уже арештований.

Тетяна ЛЯКУШ

(За інформацією заступника начальника – начальника кримінальної міліції Чортківського РВ УМВС України в Тернопільській області підполковника міліції Андрія Свинарчука)

Засторога

Увага! Магістральні газопроводи високого тиску

До відома керівників організацій та підприємств, населення району!

Територією Чортківського району проходять магістральні газопроводи "Уренгой-Помари-Ужгород", "Прогрес", "Союз" діаметром 1400 мм з робочим тиском 75 атм., газопроводи-відводи діаметром до 300 мм та розташовані газорозподільні станції магістральних газопроводів.

Згідно із законодавством України про правовий режим земель охоронних зон об'єктів магістральних трубопроводів (№ 3041-VI, 17.02.2011), Правил охорони магістральних трубопроводів, затверджених постановою Кабінету Міністрів України за № 1747 від 16.11.2002р., охоронна зона газопроводу діаметром 1400 мм складає 350 м від осі газопроводу, діаметром до 300 м – 100 м від осі; охоронна зона ГРС діаметром до 300 мм складає 150 м від огорожі.

На земельних ділянках, розташованих у межах охоронних зон, категорично забороняється:

– будувати житлові будинки, виробничі чи інші будівлі та споруди, громадські будівлі;

– розміщувати автозаправні та автогазозаправні станції і склади пально-мастильних матеріалів;

– будувати гаражі та автостоянки, дачні і садові будинки та господарські споруди;

– будувати автомобільні дороги та залізничні колії, що проходять паралельно до магістрального газопроводу, крім випадків спорудження відомчих технологічних доріг підприємств магістральних газопроводів;

– влаштовувати звалища, виливати розчини кислот, солей та лугів, а також інших речовин, що спричиняють корозію;

– розміщувати спортивні майданчики, стадіони, ринки, зупинки громадського транспорту, організовувати заходи, пов'язані з масовим скупченням людей;

– будувати огорожі для відокремлення земельних ділянок приватної власності, лісових ділянок, садів, виноградників тощо;

– зберігати сіно та солому, розбивати польові стани і табори для худоби, розміщувати пересувні та стаціонарні пасіки;

– висаджувати багаторічні насадження;

– облаштовувати цвинтарі, скотомогильники;

– переорювати (руйнувати) під'їзні шляхи та відомчі технологічні дороги до магістральних газопроводів;

– розводити вогонь і розміщувати відкриті або закриті джерела вогню.

Будівельні ремонтні, геологорозвідувальні, бурові, підривні, гірничі, землечерпальні, поглиблювальні роботи в охоронній зоні магістрального газопроводу дозволяється проводити лише при наявності письмового дозволу БЛВУМГ.

Валка лісу в охоронних зонах об'єктів магістрального газопроводу повинна виконуватись із забезпеченням цілості споруд газопроводу, вільного вздовж трасового проїзду і під'їзду до нього на будь-якій дільниці та недопущення захаращування траси газопроводу поваленими деревами, кущами та порубаними залишками.

Трелювання дерев через діючий газопровід необхідно виконувати тільки на обладнаних переїздах.

Богородчанське ЛВУМГ просить органи місцевого самоврядування, керівників підприємств, організацій та громадян з розумінням поставитись до виконання вимог закону України про правовий режим земель охоронних зон обєктів магістральних трубопроводів, Правил охорони магістральних газопроводів та закону України про трубопровідний транспорт, не порушувати їх самим та зупиняти інших.

Юридичні та фізичні особи, винні в порушенні законодавства України про правовий режим земель охоронних зон об'єктів магістральних трубопроводів, несуть дисциплінарну, цивільно-правову, адміністративну або кримінальну відповідальність згідно із законом.

При виявленні витоків газу або пошкодження об'єктів магістрального газопроводу прохання повідомити БЛВУМГ: 77700 смт Богородчани Івано-Франківської обл. П/С 7, або інформувати на телефон "гарячої лінії" (03471) 2-16-91 (цілодобово); тел.: (03471) 52-2-05, 52-2-33.

Богородчанське лінійне виробниче управління магістральних газопроводів

Інформує ОДПІ

Зміна ставки деяких податків

Чортківська ОДПІ ГУ Міндоходів у Тернопільській області повідомляє, що відповідно до Розділу XX Перехідних положень Податкового кодексу України (далі – Кодекс) від 2 грудня 2010 року за № 2755-VI з 1 січня ц. р. для платників екологічного податку ставки податку становлять 100 відсотків від ставок, передбачених статтями 243, 244, 245 і 246 цього Кодексу.

Для платників податків, які є платниками за спеціальне використання лісових ресурсів (далі – збір), регламентовано розділом XVII Кодексу, встановлено пунктами 331.1 і 331.2 ст. 331 Кодексу.

Статтею 7 Розділу першого Закону за № 713, яка набрала чинності з 1 січня ц. р., ставки збору, визначені пунктами 331.1 і 332.2 ст. 331 Податкового кодексу, викладено в нових розмірах, які порівняно зі ставками, що діяли у попередньому році, збільшено удвічі.

Ставки збору за заготівлю деревини застосовуються з урахуванням розподілу лісів за поясами та розрядами, а також з урахуванням деревини ділової (залежно від відрізка стовбура, діаметра, без кори) і дров`яної.

Інформаційно-комунікаційний сектор Чортківської ОДПІ

Тарифи

До відома абонентів смт Заводське, сіл Горішня Вигнанка і Переходи!

Чортківське виробниче управління водопровідно-каналізаційного господарства повідомляє, що оплата за водопостачання та водовідведення з 1.04.2014 р. для населення згідно з рішенням Чортківської міської ради від 19.06.2013 р. за № 165 «Про затвердження тарифів на водопостачання та водовідведення для населення» становитиме:

1. Водопостачання – 8,16 грн. за 1 м^3;
2. Водовідведення – 2,27 грн. за 1 м^3.

Згідно з рішенням Чортківської міської ради за № 85 від 20.03.2013 р. «Про надання дозволу Чортківському виробничому управлінню водопровідно-каналізаційного господарства на коригування тарифів на водопостачання» тариф із 1.04.2014 року становитиме:

1. Для бюджетних організацій – 9,33 грн. за 1 м^3/без ПДВ;
2. Для інших споживачів – 14,59 грн. за 1 м^3/ без ПДВ.

Згідно з рішенням Чортківської міської ради за № 194 від 21.04.2010 р. «Про тарифи на водовідведення» тариф з 1.04.2014 р. становитиме:

1. Для бюджетних організацій – 2,17 грн. за 1 м^3/без ПДВ;
2. Для інших споживачів – 3,44 грн. за 1 м^3/ без ПДВ.

За довідками звертатись за телефоном 2-27-52.

Адміністрація водоканалу

У зв'язку зі збільшенням кількості заяв громадян про оформлення паспорта громадянина України для виїзду за кордон голова Державної міграційної служби України Сергій Радутний дав доручення забезпечити роботу підрозділів, що приймають заяви громадян з цих питань у понеділок – 31 березня.

Підрозділи на всій території України працюватимуть у ці дні з 10-ї до 19-ї год. та зможуть прийняти всіх бажаючих.

Як відомо, понеділок у підрозділах міграційної служби є вихідним, оскільки прийом громадян триває з вівторка по суботу.

Управління державної міграційної служби в Тернопільській області

Будівельники-універсали терміново шукають роботу
Здаю в оренду зварювальний апарат
Тел.: 068-160-20-15, 097-408-62-28 (Міша)

Вважати недійсними:

диплом молодшого спеціаліста за спеціальністю "Сестринська справа" серії ТЕ за № 45048901 з присвоєнням кваліфікації "медична сестра", виданий 5 липня 2013 р. Чортківським державним медичним коледжем на ім`я: **САБАДАШ Оксана Петрівна.**

посвідчення громадянина, потерпілого внаслідок аварії на ЧАЕС, серії В-П за № 111944, видане 1 березня 1993 р. Тернопільською ОДА на ім`я: **ГОРОЩУК Ігор Євгенович.**

посвідчення громадянина, потерпілого внаслідок аварії на ЧАЕС, серії В-П за № 176827, видане Тернопільською ОДА у 1993 р. на ім`я: **ОРЛИК Світлана Іларіонівна.**

посвідчення громадянина, потерпілого внаслідок аварії на ЧАЕС, серії Д за № 145199, видане Тернопільською ОДА у 2000 р. на ім`я: **ШАРОВСЬКИЙ Павло Петрович.**

єдиний квиток за № 003124, виданий на ім`я: **МАКАР Дмитро Володимирович.**

Приймаємо картон – 60 коп./кг, поліетиленову плівку – 2 грн./кг, всі види склотари та медкрапельниці – 15 коп./кг.
Тел. 097-700-05-12.

Адміністрація, профспілковий комітет і колектив працівників Чортківського державного медичного коледжу висловлюють щирі співчуття працівниці коледжу Надії Іванівні Колодюк з приводу тяжкої втрати – смерті її **матері.**

Члени районного відділення Всеукраїнського об`єднання ветеранів щиро сумують з приводу смерті колишнього голови відділення **ЧЕКАЛЮКА Мартина Григоровича** і співчувають сім`ї та близьким покійного.

Колеги та колектив Чортківської загальноосвітньої школи І – ІІІ ступенів № 2 сумують з приводу смерті колишнього директора школи **ЧЕКАЛЮКА Мартина Григоровича**.
Висловлюємо найщиріші співчуття рідним.

Відділ освіти Чортківської РДА та районна організація профспілки працівників освіти глибоко сумують з приводу сметрі колишнього директора Ромашівської ЗОШ І – ІІ ступенів **ЧЕКАЛЮКА Мартина Григоровича** та висловлюють щирі співчуття рідним і близьким покійного.

Працівники Чортківського районного суду висловлюють щирі співчуття голові Чортківського районного суду Наталії Зіновіївні Коломієць з приводу смерті її **батька.** *Хай Бог прийме його душу в оселі Всевишнього.*

Чортківський державний медичний коледж
організовує навчання з надання першої медичної допомоги.
Запрошуються щодня (крім суботи та неділі)
всі бажаючі оволодіти відповідними навиками.
Початок занять о 16-й год. в кабінеті № 106 (І поверх).

ПРОДАЮТЬСЯ

квартири

терміново 2-кімнатна квартира площею 49,9 кв. м. ***та гараж*** по вул. Незалежності, 86. Ціна договірна.
Тел. 097-157-91-41.

2-кімнатна квартира у смт Заводське, на 4-му поверсі, площею 50 кв. м, у хорошому стані. Можна з меблями. ***Великий цегляний гараж.***
Тел.: 2-46-20, 096-386-87-96.

1-кімнатна квартира у Чорткові по вул. Шевченка, 84, 5-й поверх п'ятиповерхового цегляного будинку, загальна площа – 31 кв. м. Євроремонт, всі двері нові, металопластикові вікна, індивідуальне опалення, телефон, Інтернет, кабельне телебачення, підвал. Ціна договірна.
Твл. 097-911-48-38.

інше

меблева стінка "Буковина", світло-коричнева, глянцева, з антресолями, довжина – 4,5 м. Ціна 1700 грн.
Тел.: 2-13-49, 097-649-86-18.

будинки

будинок із господарськими будівлями та літньою кухнею в с. Ридодуби. Присадибна ділянка – 14 сотих.
Тел. 067-131-37-11.

2-поверховий будинок по вул. Лісовій (Бердо), сад, город – 20 сотих. Недорого. ***Харчова добавка "Омега 3"*** гінко білоба, виготовлена у США.
Тел.: 2-18-04,
050-437-50-25.

земельні ділянки

приватизована земельна ділянка площею 10 сотих у районі Синякового (за заправкою) по вул. Затишній.
Тел.: 096-443-30-66; 2-45-93.

приватизована земельна ділянка площею 21 сота в районі Синякового по вул. Гавришка.
Тел.: 5-92-34,
068-649-59-47.

голос народу
№ 14 (8456), 28 березня 2014 року

31 березня святкуватиме своє 60-річчя дорогий чоловік, люблячий тато, турботливий дідусь ***Зеновій Михайлович СЕМИРОЗУМ*** *зі с. Ромашівка.*

Тату рідний, любий
наш дідусю,
Ви в нас є – і милий
нам цей світ.
Хай Вам смуток
не спаде на думку,
Ви живіть на радість
нам сто літ.
Хай ніколи не болять
натруджені руки,
Старість хай
обходить повсякчас,
Тільки радість хай
приносять внуки
І всі люди поважають Вас!
Хай сонце світить Вам завжди
І вік Ваш за 100 літ минає,
Та на поріг Ваш у рідний дім
Хвороб і незгод не пускає.
Хай гордістю будуть
Вам діти й онуки
І завжди збігаються наші дороги
До отчого дому, до рідних порогів.
Низький Вам уклін!
Хай Матір Божа береже від тривог,
Хай многії літа дарує Господь Бог!

З повагою і любов`ю – дружина Ганна, донька Наталя з чоловіком Ігорем, донька Галина з чоловіком Ігорем, онуки Назарій, Іринка, свати.

Щиросердечно вітаємо з Днем народження, яке він буде святкувати 31 березня, протоієрея отця ***Мирона КАРАЧА.***

Всечесніший отче
Мироне,
Ми, всі парафіяни
нашого храму,
Вітаємо Вас
з Днем народження.
Низький уклін Вам,
Всечесніший отче!
За Вашу працю
Бог благословить,
Щоб з Ваших рук
приймали ми Ісуса
У храмі нашім
ще багато літ.
Ви є, отче, прикладом нам всім,
Коли приходите у храм
на літургію.
Прекрасним голосом Своїм
Оспівуєте Бога за престол.
Прийміть від нас
вітання щирі,
На довгий вік, на многії літа.
Нехай Господь здоров`я Вам дає,
Добра і миру, і любові,
Благословення Божого
на все життя.

З повагою, молитвою, християнською любов`ю – хористи, сестриці та парафіяни церкви Успіння Пресвятої Богородиці м. Чорткова.

Громада села Стара Ягільниця щиросердечно вітає з нагоди 75-ліття Почесного жителя села, заслуженого працівника культури України, хорового диригента ***Петра Миколайовича ГОЛІНАТОГО.***

У двері стукає
ласкава осінь,
Багата, щедра,
справді золота!
Як нагорода
за талант і мудрість,
За Ваші недаремно
прожиті літа.
Ваші літа –
безцінний скарб,
Йому ціни немає.
І кожен рік багато варт,
Ми добре про це знаємо.
Вашу мудрість знаємо ми,
Цінимо Ваш досвід,
Шана в Вас поміж людьми
І поваги досить.
Тож прийміть
від громади села
Щирі слова шани:
Всякий день і всякий час
Пишаємось ми Вами.

Коли сонячні промені ніжно торкаються землі і появляються чарівні первоцвіти – 1 квітня – зустрічатиме свою 65-ту весну дружина, найкраща матуся, найдорожча, любляча і турботлива бабуся ***Стефанія Михайлівна БІЛАНИК*** *зі с. Білобожниця.*

Люба матусю,
бабусенько мила,
Спасибі велике,
що Ви нас зростили,
За те, що теплом
зігріваєте нас,
За те, що в щасливу
і скрутну хвилину
Ми можемо серцем
схилитись до Вас.
Живіть іще довго, матусю, на світі –
І будемо всі ми любов`ю зігріті.
Будьте здорові й щасливі –
Ви нам так потрібні ще багато літ!
Хай Мати Пречиста на крилах тримає,
Господь хай дарує надію
й тепло
На многії літа, на радість
й добро.

З любов`ю та повагою – чоловік, діти, онуки Арсен, Віта, Настя, Софійка.

25 березня виповнилося 75 років дорогій матусі, люблячій бабусі та прабабусі ***Марії Томківні КІЛЬЧИЦЬКІЙ*** *зі с. Семаківці.*

Тобі сьогодні,
рідна, – 75!
Із вдячністю
ми хочемо вітати
Тебе за мудрість
материнських порад,
За вміння всім нам
завжди допомагати,
За приклад матері
й господині
І за ласкаві руки золоті!
Нехай Господь пошле
Вам благословення,
Нехай здоров`я й сил дарують всі святі.
Низенько вклоняємось Вам, мамо,
Благаєм Матір Божу,
Щоб берегла Вас, охороняла
На довгі і благі літа.

З великою повагою – донька Іванна, зять Микола, син Роман і Михайло, син Богдан, невістка Галя, син Віктор, невістка Марійка, внуки Мартин, Оля, Олег, Василько, Володя, Віталик, Русланчик, правнуки Даринка та Дмитрик.

Вітаємо з Днем народження директора ПАП "Фортуна" ***Ігоря Васильовича ФРИЧА.***

Хай пахучим цвітом стелиться дорога,
Хай відходять вдалеч горе і біда,
Хай шанують, поважають люди,
А на покуті радість хай сіда.
Нехай душа у Вас ніколи не старіє,
На білій скатертині будуть хліб і сіль,
Своїм теплом Вас завжди сонце гріє
Й слова подяки линуть звідусіль.
Дай Вам, Боже, днів щасливих,
Дай добра, здоров'я, сили,
Дай любові, згоди, втіхи,
Змоги дай життю радіти.
А сьогодні на це свято
Щастя зичим Вам багато,
Хай Вас Бог благословляє,
Многих літ Вам посилає.

З повагою – завідуюча та працівники Антонівської ЗОШ І ступеня.

ДАІ інформує

Група ризику – мотоциклісти

З приходом весни збільшується клопотів як у населення, так і у працівників Державтоінспекції. З потеплінням на дорозі все частіше стали з`являтися учасники дорожнього руху, які за статистикою відносяться до групи ризику – це мотоциклісти. Навесні за їх участю спостерігається ріст ДТП, оскільки на мотоциклах здебільшого їздить молодь, що не має навиків водіння, нерідко навіть не маючи посвідчення водія відповідної категорії.

Не останню роль в скоєнні ДТП відіграє стан проїжджої частини дороги, яка після зими знаходиться в жахливому стані. І хоча дорожньо-комунальні служби роблять все можливе для покращення стану доріг, але що можна зробити за недостатнього фінансування та варварського відношення жителів району до засобів організації дорожнього руху.

Почалися весняно-польові роботи і на дорогах з`явилася великогабаритна техніка, яка перевозиться без відповідного погодження з В ДАІ та власниками доріг. Державтоінспекція просить керівників агропідприємств звернути на це увагу.

Ігор ПАСТУХ,
інспектор В ДАІ Чортківського РВ УМВСУ в Тернопільській області

Фоторепортаж

Голубине свято

Якраз напередодні християни відзначали День Сорока святих, в який, за віруваннями українців, із вирію повертаються сорок видів пернатих. Тому день для виставки голубів й інших птахів і тварин, що відбулася минулої неділі, 23 березня, в центральному парку Чорткова, було вибрано організаторами напрочуд вдало.

Зазвичай даний захід проходив дещо раніше, у першу неділю весни. Та цього року у зв`язку із політичною ситуацією в державі, до якої жодний українець не може бути байдужим, припізнилися. Зате день, вибраний для виставки, видався по-справжньому весняним: сонячний, теплий, травичка на паркових галявинах – яскраво-зеленого кольору, як і бруньки на деревах, що оточували учасників та гостей заходу зусібіч.

Того недільного дня усі стежечки-доріжки центрального парку міста заповнилися різноманітним птаством, домашніми улюбленцями, яких привезли на виставку, щоб людям показати й собі в однодумців ще придбати, дбайливі господарі. Для організаторів – районного клубу голубоводів, де керівником Володимир Деркач, – це своєрідне свято, до якого готуються самі та своїх вихованців протягом року, запрошують гостей звідусіль, до речі, не тільки з України. Також як празник сприймається цей день для любителів тварин і особливо дітей. Тому-то й повелося так у нашому місті, що виставка голубів – це як щорічне бажане й очікуване багатьма свято чортківчан.

Атмосфера голубиного свята – у фоторепортажі ***Ольги МУЛИК***

ПРОГНОЗ ПОГОДИ НА ТИЖДЕНЬ

СУБОТА 29 березня	НЕДІЛЯ 30 березня	ПОНЕДІЛОК 31 березня	ВІВТОРОК 1 квітня	СЕРЕДА 2 квітня	ЧЕТВЕР 3 квітня	П`ЯТНИЦЯ 4 квітня
-2 ... +13	-2 ... +12	0... +16	+3 ... +7	0 ... +6	0 ... +7	+1 ... +10